**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 54 (1981)

Heft: 1

**Rubrik:** Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des

semaines prochaines

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 21.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Veranstaltungen der kommenden Wochen

Angaben ohne Gewähr Änderungen vorbehalten

# Manifestations des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST Changements réservés

#### Schweiz

1981. 500 Jahre Kantone Freiburg und Solothurn in der Eidgenossenschaft

- Jan.: bis 14. Aargauer Kunsthaus: Weihnachtsausstellung 15., 17. Jan. Stadtkirche: Chor- und
- Orchesterkonzerte Leitung: Urs Voegelin
- Voegelin

  16. Jan. Innerstadtbühne: Premiere «La
  Moscheta», von Angelo Beolco,
  genannt Ruzzante (Claque Baden). –
  Saalbau: Gastspiel Dimitri, Clown

  16. Jan. 23. Eck. Appl. 1997.
- 16. Jan–22. Feb. Aargauer Kunsthaus: Gemäldeausstellung Alois Wey
- 20. Jan. Saalbau: «Schwarze Komödie», von Peter Shaffer (Städtebundtheater Biel/Solothurn)
- 21. Jan. Kantonsschule: Kammermusikabend für Streicher, Bläser und Klavier. – Innerstadtbühne: «Klein und Gross», Theater für Kinder (Theater Momo)
- 23. Jan. Kath. Kirche Peter und Paul:
  Konzert für Orgel und Schlagzeug
  30. Jan. Saalbau: «Der Besuch der alten
  Dame», Schauspiel von Friedrich Dürrenmatt (Theater für den Kanton

#### Adelboden

- 11. Jan. Tschentenalp: Thuner Firmen-
- Mannschaftsskirennen
  16.–18. Jan. Curling: Schaffhauser-Preise
  24./25. Jan. Curling: Seniorenturnier Freys
- 24. Jan.-1. Feb. Bern-Gurten-Curlingwoche
- Jan. 1. Feb. Bern-Gurten-CurlingWC
   Jan. 25. Internationaler Adelbodner Skitag. Riesenslalom FIS, Herren 26./27. Jan. Curling: Guadalupi-Cup 28./29. Jan. Curling: Bremstechnik-Cup und Bols. Curl
- und Bols-Cup 27.–29 Jan. Skibob: Weltcuprennen 30. Jan.–1. Feb. Curling: Nevada-Cup und Gurten-Cup Feb./März. Jeden Samstag Gäste-
- Riesenslalom auf Tschentenalp 7./8. Feb. Biathlon: Internationale
- Schweizer Meisterschaften

- 16. Jan. Kellertheater: Autorenabend 24., 30./31. Jan., 7./8. Feb. Tellspielhaus: Theateraufführungen «Der Fürst auf Valeria»
- 31. Jan. Kellertheater: Tucholsky-Abend 7. Feb. Kellertheater: Konzert «Contemporary Music»

## Altstätten SG

Das ganze Jahr. Jeden Donnerstag Vieh-und Warenmarkt. – Sportzentrum GESA. – Hallenbad

. Jan. Ski: 23. Bärenfall-Derby, OSSV-Abfahrtsmeisterschaft

24./25 Jan. Flohmarkt: «Aus Amdener

Stuben»
31. Jan./1. Feb. Theateraufführungen «De dopplet Ueli»

#### **Andermatt**

- Jan.-15. Feb. Verkehrsbüro:
- Gemäldeausstellung Pierino Baldelli 20. Jan. Vollmondschlittenfahrt 7. Feb. Ski: Zentralschweizerische Meisterschaften, Abfahrt

#### Appenzell

- 25. Jan. Aula Gringel: Konzert Wiener Sängerknaben Das ganze Jahr. Galerie Bleiche: Appenzeller Bauernmalerei. Freiluftmuseum. Musik- und Zaubermuseum

#### Arbon

Jan.: bis 23. Schloss: Freizeitausstellung 30. Jan.–27. Feb. Schloss: Ausstellung Willy Thaler, Aquarelle und Holzschnitte

#### Arenenberg TG

Das ganze Jahr. Napoleon-Museum

- 10./11. Jan. Curling: Valsana-Winter-Cup
  13./14. Jan. Curling: Carmenna-Preise
  13., 20, 27. Jan., 3., 10. Feb. Bergkirchli:
  Kommentierte Orgelkonzerte
  15./16. Jan. Curling: Gygi's Surprise
  17./18. Jan. Curling: Klub-Meisterschaft
  18., 25. Jan. Obersee: Pferderennen
  20./21. Jan. Curling: Simmen Special Prize
  21. Jan. Kirchemeindesael: Dia-Vortrag
- Jan. Kirchgemeindesaal: Dia-Vortrag «Wandern Sie mit»
   Jan., 5. Feb. Gästeskirennen und
- 22. Jan., S. Feb. Gasteski Filler i IIId Skischulabende 23./24. Jan. Curling: Schiesshorn-Cup 25. Jan. Curling: Veteranentag 27./28. Jan. Curling: Central-Cup 29. Jan. Ski: Fackelfahrt

- Sali Ski. Takkelland
   Sali Ski. Takkel
- 1./2. Feb. Curling: Haveg-Cup
  3. Feb. Dorfkirche: Liederabend Lorant
- Lörinczy 3./4. Feb. Curling: CBZ-Cup 4. Feb. Kirchgemeindesaal: Dia-Vortrag
- «Arosa schön zu allen Jahreszeiten» 5./6. Feb. Curling: Neuhaus-Cup 7./8. Feb. Curling: Village-Trophy 8.–28. Feb. Evang. Kirchgemeindehaus: Ausstellung «Naive Malerei» 10./11. Feb. Curling: Bergheimet-Cup

## Arth-Goldau

Das ganze Jahr. Natur- und Tierpark Goldau

#### Ascona

Das ganze Jahr. Galleria Centro d'arte: Maurice Frido. – Galleria Casa Serodine: griechische und römische Skulpturen. – Centro culturale Beato P. Berno: Wechselausstellungen

#### Augst

Siehe unter Basel

#### Avenches VD

Toute l'année. Musée romain

24./25. Jan. Internationales Brauchtumsund Maskentreffen

- Jan.–1. Feb. Galerie im Trudelhaus: Gedächtnisausstellung Hans Trudel
- (100. Geburtstag) Jan. Sebastianskapelle: Kammermusikabend André Raoult.
- Nammermusikabend Andre Rabuit,
  Oboe, und Monika Scheck, Cembalo
  16. Jan. Kurtheater: «Andorra», Schauspiel
  von Max Frisch. Kursaal:
  Sinfoniekonzert. Leitung: Ernst
  Schaerer. Solist: Ralph Kirshbaum,
  Violoncello Violoncello
- 17. Jan. Kurtheater: «Der Bettelstudent»,
- Operette von Karl Millöcker

  21. Jan. Kurtheater: «Das Kalbsfell», Stück von Hansjörg Schneider (Stadttheater St. Gallen)
- Jan. Kurtheater: «Die Ehe des Herrn Mississippi», Schauspiel von Friedrich Dürrenmatt (Schauspieltruppe Zürich)
- Jan. Kath. Stadtpfarrkirche: Kammermusikabend Emmi Hürlimann, Kammermusikabend Emmi Hurlimann Harfe, Ota Kosek, Klarinette, und Hans Zumsteg, Orgel. – Musiksaal Margeläcker, Wettingen: Konzert Aargauer Streichquartett, Chor der Kantonsschule Wettingen. Leitung: Ruth Fischer. Solistin: Zsuzsanna Sirokay, Klavier (Matinee) 28. Jan. Kurtheater: «Mamma hat den
- besten Shit», Farce von Dario Fo (Stadttheater Bern)
- Feb. Kurtheater: Gastspiel Elsie Attenhofer, Cabaret

## **Bad Scuol**

- Jan.–26. April. Jeden Montag geführte Dorfbesichtigung. Jeden Donnerstag Kinderskirennen. Jeden Freitag
- 10./11. Jan. Curling: Coppa Massari 11. Jan. Motta Naluns: Skiclubrennen. Gemeindesaal: Unterhaltungsabend

- Gemeindessal: Unterhaltungsaben 14./15. Jan. Curling: Kurvereins-Cup 17./18. Jan. Curling: Lischana-Cup 21./22. Jan. Curling: Gastgewerbe-Cup 24./25. Jan. Curling: Dreichle-Cup 25. Jan. 6. «Passlung» Scuol–Martina, Volkslanglauf, 23 km 28./29. Jan. Curling: St.-Galler-Cup
- Feb. «Hom strom», alter Volksbrauch
   Feb. Theateraufführung «Der Strom»,
   Drama von Max Halbe (Stadttheater
- Chur) 4./5. Feb. Curling: Baur-Cup 7./8. Feb. Curling: Prix d'art
- **Bad Tarasp-Vulpera**

- 15., 22., 29. Jan., 5. Feb. Ski: Nacht-Parallelslalom 18. Jan. Langlauf: 2. François-Hofer-Cup 25. Jan. Ski: 5. Riesenslalom der Jungmannschaft

- 1. Feb. Tennis-Ski-Cup 8. Feb. Skiclubrennen

Konzerte und Theater

- Jan.—Mai 1981. Spielzeit des Stadttheaters, der Komödie, des Theaters «Fauteuil», des Theaters «Tabourettli» und des Marionettentheaters
- Jan.-März. Theater Fauteuil: «Der ybildet Grangg», Basler Musical. -

- «Rumpelstilzchen», Dialektmärchen (Mi, Sa, So nachmittags) Jan. Theater Tabourettli: Les Lee, the kings
- of travestie
- Jan. Stadtcasino: Konzert Art Ensemble «Beethoven ... einmal anders». – Stadthaus: Kammermusikabend Livschitz-Trio (nachmittags und abends). – Münster: Orgelkonzert Eduard Müller 12. Jan. Komödie: Premiere «Mephisto»,
- Schauspiel von Ariane Mnouchkine. -Dorfsaal, Riehen: Klavierabend Peter Elfer
- 14. Jan. Peterskirche: Kammermusikabend
- Basler Holzbläser 14., 21., 28. Jan., 4. Feb. Marionetten-theater: «S'Schneewittli und die 7 Zwärg» (nachmittags) 15./16. Jan. Stadtcasino: Konzerte Basler
- Kammerorchester. Leitung: Heinz Holliger. Solisten 17. Jan. Tituskirche: Konzert Claude Rippas, Trompete, und Felix Pachlatko, Orgel. Marionettentheater: «Die Geschichte vom Soldaten» (Puppenbühne Demenga/Wirth)
- 18. Jan. Stadtcasino: Konzert Radio-Sinfonieorchester Basel (Matinee). – Wenkenhof, Riehen: Lyrik mit Musik aus dem Barock (Matinee)
- 18., 25. Jan. Stadthaus: Feierabendkonzerte Kurt Widmer.
- 20. Jan. Stadtcasino: Konzert «Freunde
- alter Musik»
  21./22. Jan. Stadtcasino: Sinfoniekonzerte. Leitung: Moshe Atzmon. Solist: Antonio Nuñez, Violine
- Jan. Stadtcasino: Konzert Internationale Gesellschaft für Neue Musik
- NUSIK
  23./24., 29., 31. Jan., 6./7. Feb.
  Marionettentheater: «Dr Dood im
  Epfelbaum», nach Paul Osborn
  24. Jan. Stadtcasino: Kammermusikabend
  Le Nouveau Trio Pasquier
- 25. Jan. Wenkenhof, Riehen: Kammermusikabend Solisten-Ensemble, Basel. – Theodorskirche: Konzert Ensemble musica viva. Solist:
- Konrad Ragossnig, Gitarre 26. Jan. Pauluskirche: Konzert Basler Kammermusiker
- Kammermusiker
  Jan. Musik-Akademie: «Akademie»Konzert. Stadtcasino: Sinfoniekonzert
  Jan. Stadtcasino: Konzert Collegium
  Musicum. Leitung: Albert E. Kaiser.
  Solict: Shus Chesley Klasier. Solist: Shura Cherkassky, Klavier. -Volkshaus: Konzert Radio-
- Volkshaus: Konzert Radio-Sinfonieorchester Basel. Leitung: Rudolf Kelterborn
  30. Jan. Stadtoasino: Konzert
  Akademisches Kammerorchester
  Budapest. Leitung: Albert Simon.
  Solisten: Zoltan Kocsis und Peter Nagy,
  Klaviere. Martinskirche: Konzert
  Cantate-Orchester, Basel. Solistin: Pi-Hsien Chen, Klavier
  1. Feb. Stadttheater: Premiere
  «Macbeth», Oper von Giuseppe Verdi.
   Stadthaus: Kammermusik Ljubljana-Streichquartett (nachmittags und
- Streichquartett (nachmittags und abends). Naturhistorisches Museum: Konzert Art Ensemble. Margarethenkirche: Musik für zwei Gitarren
- 3. Feb. Stadtcasino: Kammermusikabend Trio di Milano
- 4./5. Feb. Stadtcasino: Sinfoniekonzerte. Leitung: Günter Wand 5. Feb. Meierhof, Riehen: Literaturlesung
- René Regenass 6. Feb. Stadtcasino: Konzert «Kennen Sie
- Brahms?» Leitung: Luca Pfaff 8. Feb. Stadtcasino: Klavierabend Murray Perahia. Wenkenhof, Riehen: Klavierabend Christian Seiffert (Bachzvklus)
- 9. Feb. Komödie: Premiere «Der Menschenfeind», Schauspiel von

Die SVZ baut eine Ausstellung auf zum Thema «Schweizer Kunsthandwerk» und sucht dafür

# originellen (alten) geschnitzten Brienzer Bär

evtl. als Schirm- oder Kleiderständer gebraucht, anzukaufen. Für telefonische oder schriftliche Angebote danken wir Ihnen zum voraus bestens.

Schweizerische Verkehrszentrale, Bellariastrasse 38, 8027 Zürich, Tel. 01 202 37 37 (Frl. Kälin verlangen)

J. B. Molière. – Hotel International: Klavierabend Peter Zeugin 10. Feb. Leonhardskirche: Cembaloabend

Ausstellungen und Messen

Jan.–28. Juni. Museum für Gegenwartskunst: Ausstellung «Minimals and Conceptuals» (Sammlung Panza)
Jan.–Frühjahr 1981. Museum für

Volkskunde: Ausstellung «Wachs als Werkstoff»

werkstorm. Jan.—15. März. Spielzeug- und Dorfmuseum, Riehen: Ausstellung «Populäre Musiknoten-Titel». — Antikenmuseum: Sammlung Ludwig Jan.: bis 25. Kunstmuseum: Ausstellung

Alex Silber und John Armleder, Alex Silber und John Armleder, Zeichnungen und Objekte. – Stadt- und Münstermuseum, Kleines Klingental: Ausstellung «Vergangenheit und Zukunft der Kartause Ittingen»

Zukunt der Kartause titingen»
Jan.: bis 11. Kunstmuseum: Ausstellung
Walter de Maria, «Beds of spikes». –
Naturhistorisches Museum:
Sonderschau «Alfred Wegener,
Entdecker der driftenden Kontinente, zum 100. Geburtstag» 17. Jan.–22. Feb. Kunsthalle: Ausstellung

«Junge Basler Künstler». – Ausstellung Max Kämpf, Gemälde

24. Jan.—22. März. Kunstmuseum: Ausstellung Alberto Giacometti, Zeichnungen und Druckgrafik 27. Jan.—1. Feb. Muba: Ausstellung «Schweizer Plakate 1980»

31. Jan./1. Feb. 10. Internationale Münzenbörse

Feste und Folklore

13. Jan. «Vogel Gryff», Kleinbasler Volksfest

11. Jan. Eistanz: Junioren-Cup

Diverses 22./23. Jan. Ethologietagung

## Beatenberg

8. Jan.-12. März. Jeden Donnerstag Gästeskirennen

17/18. Jan. Curling: Schneeberger-Cup 18. Jan. Niederhorn: JO-Skirennen 1. Feb. Nordischer Skitag 6. Feb. Skihüttenabend

7./8. Feb. Curling: Spengler-Cup

## Bellinzona

10 feb. Scuola di commercio: Concerto Trio di Basilea

Tutto l'anno. Castel Montebello: Museo civico. – Scuole sud: Galleria d'arte. Ogni sabato: «Mercato Mostra» nel centro storico. – Palestra di roccia (Klettergarten) in regione San Paolo

## Bergün

Jan.: bis 24., 2. Feb.-28. März. Bergüner Schlittelwochen. – Bergüner Weisse Wochen

11., 25. Jan. Schlittelrennen Preda-Bergün 17./18. 24./25. Jan. SBB-Ski- und Schlittelplausch ab Zürich 18. Jan. Kinderskirennen 31. Jan./1. Feb. Curling: CCB-Cup

8. Feb. Skigymkhana

## Konzerte und Theater

Konzerte und Theater
Jan.–Juni 1981. Spielzeit des Stadttheaters
(Oper, Operette, Schauspiel, Ballett),
des Atelier-Theaters, des Kleintheaters,
des Theaters «Die Rampe», des Theaters am Zytglogge, des Theaters am Käfigturm, des Zähringer Refugiums, der Mahogany Hall, der Pflegestätte für Musische Künste, des Kaffeetheaters und des Marionettentheaters
12. Jan. Casino: Konzert BBC Symphony

Orchestra, London. Leitung: Gennadi Rozhdestvensky. Solist: Michael

Hozndestvensky, Solist: Michael Rippon, Bariton 15., 18. Jan. Franz. Kirche: Markus Stocker, Violoncello, spielt Werke von J. S. Bach 16. Jan. Konservatorium: Kammermusikabend Berner Streichquartett. – Stadttheater: Premiere «Happy End», Komödie von B. Brecht. – Franz. Kirche: Konzert Wiener Sängerknaben 17. Jan. Stadttheater: Gastspiel Samy

Molcho, Pantomime 19. Jan. Casino: Klavierabend Martha Argerich

22./23. Jan. Casino: Sinfoniekonzerte. Leitung: Wilfried Boettcher. Solistin:

Pia Bucher, Posaune 24. Jan. Konservatorium: Konzert «Ich singe ein Land, das bald geboren wird», von Klaus Huber (Neue Horizonte, Bern)
30. Jan. Konservatorium:
Kammermusikabend Quartetto Italiano

3. Feb. Casino: Konzert Wiener Kammerorchester. Leitung und Solist:

Philippe Entremont, Klavier
4. Feb. Atelier-Theater: Premiere
«Altmodische Komödie», von Alexej

Arbusow 5./6. Feb. Casino: Sinfoniekonzerte. Leitung: Hans Werner Henze

Ausstellungen und Messen 25.–29. Jan. Allmend: FBK, 15. Fachmesse

20.–23. Jan. Allinend: FBr, 15. Fachmesse für Bäckerei und Konditoreibedarf 3. Feb.–Aug. Naturhistorisches Museum: Ausstellung «Wildbiologie und Wildphotographie»

11. Jan. Gurten: Berner Winter-Volksolympiade

#### Biel/Bienne

Jan.–April 1981. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett

Schauspiel, Bailett
Jan. Stadttheater: «Schwarze
Komödie», von Peter Shaffer
Jan. Kongresshaus: Sinfoniekonzert.
Leitung: Olivier Cuendet. Solist: Uto
Ughi, Violine
Jan. Stadttheater: «Die lustige Witwe»,
Operatte von Franz Lehér

Operette von Franz Lehár 9. Jan. Stadttheater: «Les amours de Don Perlimplin et de Belise en son jardin», pièce de F. G. Lorca 2. Feb. Capitole: «L'atelier», pièce de

J.-C. Grumberg
4. Feb. «Petite messe solennelle», von

G. Rossini, Leitung: G. Grossenbacher 5.–9. Feb. Bieler Fasnacht

#### Boswil AG

26. Jan-1. Feb. Alte Kirche: Kurs und Tagung über Erik Satie

## Braunwald

Siehe Glarnerland

## **Bremgarten AG**

Jan.: bis 18. Galerie beim Kornhaus: Ausstellung Adolf Weber, Ölbilder und Zeichnungen

## Brugg

18. Jan. Stadtkirche: Chor- und Orchesterkonzert. Leitung: Urs Voegelin 23. Jan.–28. Juni. Vindonissa-Museum:

Ausstellung «Romanen und Alemannen, der Aargau im frühen Mittelalter» 24. Jan. Jahreskonzert Stadtmusik

# Brunnen

19. Jan. 1. Fastnachtstag 24. Jan. Aula: Konzert des Singkreises

11 janv. Ecole de musique: Musique de chambre, Francis Treichler, guitare 20 janv. Bulle-La Chia: 5e semaine

gruérienne FIS, slalom géant janv. Concert du Corps de musique de la ville

8 fév. Ecole de musique: Concert pour deux guitares

## **Buochs NW**

17. Jan.-1. März. Theater: «Dr Schicksalshof», Volksstück von Hubert Blättler

## Burgdorf

17. Jan. Ref. Kirchgemeindehaus: Konzert «Montezuma»

Jan. «Der Mann, der sich nicht traut», Komödie von Curth Flatow (Atelier-

Theater, Bern)

24. Jan. Alterspflegeheim: Konzert
Burgdorfer Kammerorchester. -Gsteighofschulhaus: Brass-Band-Konzert Posaunenchor Lützelflüh-Grünenmatt

29. Jan. Casino-Theater: «Tristan und Isolde», frei nach Richard Wagner (Theaterkollektiv Studio am Montag,  Feb. Gemeindesaal: Konzert
 Burgdorfer Kammerorchester. Leitung: Kurt Kaspar. Solist: Radu Aldulescu

Violoncello 5. Feb. Casino-Theater: «Eines langen Tages Reise in die Nacht», Schauspiel von Eugene O'Neill (Theater 58, Zürich)

9. Feb. Casinosaal: Musik des Mittelalters und der Renaissance

Jan.–März. Jeden Mittwoch Parallel-Slalom. – Jeden Donnerstag Langlauf-Tageswanderung. – Jeden Freitag Schweizer Skitest (Silber, Bronze)

10. Jan.–6. Feb. Langlauf- und Ski-Pauschalwochen

31. Jan./1. Feb. Curling: Kurvereinskanne

31. Jan.—8. Feb. Curlingwoche 4./5. Feb. Curling: Cresta Palace Gold Cup 7./8. Feb. Curling: Trofea Saluver

Fev. Tous les mardis: Concours de ski pour les hôtes

## Château-d'Œx

11 janv. Ski: Course descente Monts-Chevreuils

Chevreuils
17/18 janv. Curling: Coupe Certina
24/25 janv. Para-ski: Championnat suisse
31 janv. Ski de fond: 10e course du Haut-Pays blanc Château-d'Œx-Gstaad
2 fév. Eglise, Rougemont: Musique

baroque

#### La Chaux-de-Fonds

Jany. Exposition archéologique cantonale neuchâteloise 10–31 janv. Musée des beaux-arts:

Exposition de souvenirs d'Edmond

jany. Conservatoire: Concert Michael Kühn, haut-bois, Bruno Schneider, cor, et Regula Kühn, piano. – Vue-des-Alpes: Coupe marinoise de slalom. – Théâtre municipal: «Une folie», pièce

de Sacha Guitry (Gala Karsenty) 14 janv. Salle de musique: Soirée de musique de chambre Hans-Jürgen Möhring, flûte, et Gabor Antalfy, piano. – Charrière: 6e Mémorial Dolfi Freiburghaus, relais de fond en nocturne

janv. Grand-Temple: Concert Paul Mathey, piano, et Pierre-Henri

Ducommun, violon /25 janv. Vue-des-Alpes: Confrontations interrégions de slalom. — Sombaille-Pouillerel: 6e randonée à ski et 5e marche d'hiver de La Chaux-de-Fonds

janv. Vue-des-Alpes: 6e slalom parallèle FIS, messieurs

janv. Conservatoire: Concert de l'Ensemble vocal des solistes romands 30/31 janv. Théâtre: «Bon week-end, Monsieur Bennet», pièce d'Arthur Watkyn (Acteurs de Paris)

fév. Salle de musique: Soirée de musique de chambre, Quatuor de cuivre de Berne

## Chexbres

6/7 fév. Soirées

Jan.: bis 18. Bündner Kunstmuseum Weihnachtsausstellung der Bündner Jan. Regulakirche: Konzert der Musikschule
 Jan. Stadttheater: Gastspiele

Volksbühne Ems Jan. Stadttheater: «Helden, Helden», Musical von Udo Jürgens nach G. B. Shaw Jan. Hotel Drei Könige: Konzert George

Steinmann Blues Band

16. Jan. Stadttheater: Premiere «Der König

Hirsch», Tragikomödie von Carlo Gozzi 20. Jan. Stadttheater: Konzert Schweizer

Saxophon-Quartett 22. Jan. Stadttheater-Studio: «Strategie eines Schweines», Stück von Raymond

Cousse 24. Jan. St. Martinskirche: Konzert Kammerchor Chur. – Stadttheater: «Blick zurück im Zorn», Schauspiel von John Osborne

Jan. St. Martinskirche: Konzert Kammerchor Chur und Collegium

musicum. Leitung: Lucius Juon 31. Jan. Stadttheater: Premiere «Der

Strom», Drama von Max Halbe 3., 8. Feb. Stadttheater: «Ein Gartenfest», mit Musik von W. A. Mozart, und «Bastien und Bastienne», komische Oper von W. A. Mozart (Kammeroper Chur)

Chur) Feb.—Juni. Jeden Dienstag geführter Rundgang durch die Altstadt 7. Feb. Arcasplatz: Floh- und Gänggelimarkt. – Stadttheater: Konzert Tamas Hacki, Pfeifer

#### Crans-Montana

10/11 janv. Curling: Challenge Cervin 13/14 janv. Curling: Challenge Glenfarglas 17/18 janv. Curling: Coupe Pastis 51 19/20 janv. Ski: Coupe du monde dames,

descente et slalom spécial

21 janv. Eglise cath., Montana: Concert Wiener Sängerknaben

Wiener Sängerknaben
21/22 janv. Curling: Coupe Cognac Gaston
de Lagrange
24/25 janv. Curling: Challenge Aida
25 janv. Ski de fond: Coupe Hôtel des
Mélèzes, concours pour hôtes
27/28 janv. Curling: Coupe Brulefer
31 janv./1er fév. Curling: Challenge Black
and White

and White 1er fév. Ski de fond: Coupe Hôtel Miedzor,

concours pour hôtes. - Curling: Challenge Black and White 3/4 fév. Curling: Coupe Whisky à gogo et

La Cave 4 fév. Ski: Coupe Cisalpin, concours pour hôtes

6–8 fév. Curling: Finale suisse open-air 7 fév. Ski de fond: Coupe Aida et St-Georges, concours pour hôtes. – Concert de musique de chambre de

Karl Engel, piano 8 fév. Ski: Coupe Borghese, concours

pour hôtes 10/11 fév. Curling: Challenge Brouwers-

## Curio

18 gen. Accademia: Concerto «Lied e sonata»

Jan.-26. April. Heimatmuseum: geöffnet am Mittwoch und Sonntag von 16 bis

18 Uhr 4. Jan.–1. Feb. Pauschalangebote für Skiund Langlaufwochen

L'ONST élabore une exposition sur le sujet «Ouvrages d'art suisses» et cherche à acquérir

# des ours de Brienz sculptés originaux (anciens)

servant éventuellement de porte-manteau ou de porte-parapluie. Nous vous remercions d'avance vivement de vos offres téléphoniques ou écrites.

Office national suisse du tourisme, Bellariastrasse 38, 8027 Zurich, tél. 01 202 37 37 (demander Mile Kälin)

ALLER CH-3001 BERN TEL. 031/223421 031/228822 TELEX 33 3 22 B BERN CH

10./11. Jan. Curling: Derby-Trophy. – Internationales Eisschnellaufen 11.–15. Jan. Eidg. Institut für Schnee- und

Lawinenforschung: 9. Internationaler Lawinenrettungskurs

11.–17. Jan. Kongresszentrum: 11. Internnationaler Pharmazeutischer

Fortbildungskongress Jan. Kongresszentrum: «Helden, Helden», Musical von U. Jürgens, nach G. B. Shaw (Stadttheater Chur) 13./14. Jan. Curling: Rössli-Chelle

14.–16. Jan. Kongresszentrum: Messe-Marketing-Tag 16./17. Jan. Internationales Eisschnellaufen

16.77. Jan. Internationales Eisschneilauren und Schweizer Sprint-Meisterschaften
 16.–18. Jan. Schlitteln: Schweizer Meisterschaft. – Curling: 31. Bianchi-Cup, Des-Alpes-Schälle
 18. Jan. (evtl. 25.) Kinder-Schlittfahrt, alter Brauch

Brauch 18.–25. Jan. Hotel Derby: Bridgewoche 19.–23. Jan. Kongresszentrum: 4. Postcard-Cursus für holländische Ärzte

20./21. Jan. Curling: Montana-Platte 21. Jan. 5. Schatzalp-Cup: Skirennen für

Davoser Hotelangestellte 22./23. Jan. Curling: Beefeater-Cup

24. Jan. Kongresszentrum:10. Fortbildungskurs für technische Röntgenassistentinnen. – Konzert- und Unterhaltungsabend der Jugendmusik 24./25. Jan. Curling: Angelo- und Kurt-

Preise 27./28. Jan. Curling: Hans-Fopp-Preise

20. Jan.—7. Feb. Kongresszentrum: 11th European Management Symposium 30./31. Jan. Schweizer Meisterschaften im

Eisschnellaufen
31. Jan. Rathausstube: Gastspiel
Véronique Muller, Lieder und
Chansons

31. Jan./1. Feb. Curling: Schweizerhof-

Kanne
1. Feb. Volksschlittelrennen Schatzalp-Davos. – Ski: 54. Parsenn-Derby, internationales Abfahrtsrennen. -

Eisstockschiessen: Liechti-Cup 2./3. Feb. Curling: Teacher's-Cup 5./6. Feb. Curling: Black-and-White-Cup 7./8. Feb. Curling: Kuster-Preise 8. Feb. Kirche St. Johann: Chorkonzert

10./11. Feb. Curling: Henkell-Trocken-

## Les Diablerets

11 janv. Slalom et slalom géant de l'EPUL 18 janv. Championnat de ski des cheminots

24/25 janv. Curling: Tournoi Cochon 31 janv. Ski: Coupe du monde, slalom spécial, dames

1er fév. Eglise: Festival «Musique et Neige». Ensemble Pro Musici, Belgrade 7/8 fév. Ski: Concours du ski-club Les

8 fév. Eglise: Festival «Musique et neige». Concert de l'Orchestre de chambre suisse

## **Disentis**

Jan.–März. Jeden Dienstag und Freitag Tennisturnier für Gäste. – Jeden Donnerstag Gästeskirennen Jan./Feb. Jeden Mittwoch Plausch-

Langlaufrennen für die Gäste 11.–31. Jan., 1.–8. Feb. Tenniskurse 17./18. Jan. Tennis: Kneissel-Cup, Herren

20. Jan. Mondscheinfahrt 24./25. Jan. Tennis: Kneissel-Cup, Damen 5. Feb. Klosterkirche: Orgelkonzert

H. Zebinger

8. Feb. JO-Rennen und Langlaufstafette

Einsiedeln

30. Jan. Dorfzentrum: Goldmäuder-Maskenball

Emmental

11., 15., 17. Jan. Langnau: Konzert- und Theaterabende

11., 15., 17., 31. Jan., 1., 7. Feb. Zäziwil: Konzert- und Theaterabende

17. Jan. Emmenmatt: Konzert- und Theaterabend. – Heimiswil: «Spinnet», alter Volksbrauch. – Zollbrück:

alter Volksorauch. – Zollbruck: Tanzabend 17./18., 21., 24. Jan. Biglen: Winterkonzerte der Musikgesellschaft 17., 24. Jan. Konolfingen: Winterkonzerte der Musikgesellschaft 18. Jan. Oberdiessbach: Konzert 24. Jan. Langnau: Gastspiel Franz Hohler, Cabaret — Oberdiessbach: Tanzaberd

Jan. Langnau: Gastspiel Franz Hohler, Cabaret. – Oberdiessbach: Tanzabend Jan.–1. Feb. Langnau: «Der Messias», Oratorium von G. F. Händel Jan./1. Feb., 4., 7. Feb. Signau/ Schüpbach, Zollbrück: Konzert- und

Theaterabende
Jan.—2. Feb., 4., 7. Feb. Langnau:
Konzert- und Theaterabende
Jan., 5. Feb. Heimiswil:

Unterhaltungsabende Feb. Langnau: Kammermusikabend Edith Fischer, Klavier

7. Feb. Kaltacker/Lueg: Unterhaltungsabend 7./8. Feb. Konolfingen, Oberdiessbach, Rüderswil: Konzert- und Theaterabende

Engadin

23.–25. Jan. 100 Jahre Curling im Oberengadin

Engelberg

14. Jan. Curling: Midnight-Cup 16., 23., 30. Jan., 6. Feb. Nachtschlitteln bei Fackelbeleuchtung 25. Jan. Skisprung-Weltcup: 18. Schweizer

Springertournee

4. Feb. Curling: Amstutz-Cup, Ventar-Cup

Entlebuch

3. Jan.–15. Feb. Hotel Port: Theater-aufführungen «Der Vogelhändler»

Estavaver-le-Lac

Toute l'année. Musée: Archéologie lacustre, art populaire régional, collections d'armes anciennes, grenouilles naturalisées, collection des anciennes lanternes CFF

Fahrwangen AG

11. Jan. «Meitlisunntig», alter Brauch und Volksfest

Finhaut VS

20 janv. «Saint-Sébastien», vieille coutume

Jan.-April. Jeden Donnerstag und Freitag Kinderskirennen 11. Jan. 7. Flimser Volkslanglauf

11., 17. Jan. Gemeindesaal: «Gäld regiert d'Wält», Lustspiel von H. Lellis (Theatergruppe Flims) 23.–25. Jan. Curling: Sie-und-Er-Cup 25. Jan. Ski: SELVA-Volksstaffellauf

30. Jan.–1 Feb. Curling: VW-Cup 31. Jan. Wintermeisterschaften der Geb Div 12

4. Feb. Gemeindesaal: Cabaret Cornichon 8. Feb. Curling: Schlosspokal, Willy-Frey-Cup, Beglinger-Trophy
 Feb. Curling: Theo-Moos-Memorial-Feb. Curling: Theo-Moos-Memorial-

Trophy
9.–11. Feb. Curling: Crystal Trophy,
Senioren-Cup
10./11. Feb. Curling: Segnes-Cup

**Flumserberg** 

Jan.-März. Jeden Montag «Welcome Party» mit Dia-Show über Flumserberg. – Jeden Mittwoch und Donnerstag Gästeskirennen. – Jeden Mittwoch Nachtskifahren und Skichilbi. Mittwoch Nachtskrahren und Skichildi – Jeden Donnerstag Fackelabfahrt. – Jeden Freitag Kinderskirennen. – Jede Woche Skirennen um die Slalom-Test-Medaille und Handy-Cup-Rennen. –24. Jan. Ski-Plauschwochen. –

Langlaufwochen

12. Jan. 3. Volkslanglauf Prodalp–Alp Banüöl

 Jan. Nachtfahrt der Luftseilbahn Unterterzen-Tannenbodenalp 1. Feb. Prodalp-Riesenslalom

Frauenfeld

Jan.–8. Feb. Villa Sonnenberg: Ausstellung Hans Fischer – «fis», Zeichnungen, Lithos und Radierungen (Mi, Sa, So nachmittags) 10./11. Jan. 21. Neujahrs-Radballturnier

Fribourg/Freiburg

16 janv. Théâtre du Stalden: «Als wär's ein Stück von Dir», mit Valerie Soppelsa, Tanz und Pantomime

Janz und Pantomme janv. Théâtre du Stalden: «Der kleine Prinz», von Antoine de Saint-Exupéry janv. Capitole: «Les amours de Don Perlimplin et de Belise en son jardin»,

pièce de F. G. Lorca janv. Université: Musique de chambre Neues Zürcher Quartett janv. Eglise St-Paul, Schönberg:

Concert de musique ancienne

janv. «Niklaus von der Flüe», Oratorio de A. Honegger. Direction: A. Rubeli janv. Théâtre du Stalden: «Ad acta», avec Claude Cuenni janv. Théâtre du Stalden: «Das

politische Lied», Stück von B. Brecht (Mobile Bühne)

1er fév. Université: Concert symphonique de l'Orchestre des Jeunes. Direction: Theo Kapsopoulos fév. Capitole: «Le prix», drame d'Arthur

Miller 6/7 fév. Théâtre du Stalden: «Stratégie

pour deux jambons», pièce de Raymond Cousse

fév. Université: Spectacle de «Mon

Pays», chants et danses folkloriques fév. Université: «Stützen der Gesellschaft», Schauspiel von Henrik Ibsen (Städtebundtheater Biel/ Solothurn)

Concerts et théâtres Janv.-juin 1981. Saison du Grand-Théâtre,

du Casino-Théâtre, du Théâtre de la au casino-inearre, au ineaire de la Comédie, du Nouveau Théâtre de poche, du Théâtre de Carouge, du Théâtre de l'Atelier et du Théâtre Pitoĕff, du Théâtre de Sarionnettes—31 janv. Théâtre de poche: «Hommage

à Pierre Dac» (Théâtre Boulimie) janv. Conservatoire: Soirée de musique

de chambre, Quatuor Beethoven 13–31 janv. Comédie: «Le Misanthrope», comédie de J. B. Molière

janv. Musée d'art et d'histoire: Soirée de musique médiévale italienne, Ensemble Athanor janv. Grand-Théâtre: Première «Der Rosenkavalier», comédie musicale de

Richard Strauss janv. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Horst Stein. Soliste: Carole Dawn

Reinhart, trompette janv.–6 fév. Salle communale, Plainpalais: «Hamlet-Machine», de

Heine Müller janv. Conservatoire: Soirée de musique

de chambre, Quartetto Italiano janv.–7 fév. Le Caveau: «Guerre au troisième étage», pièce de Pavel

Kohout

28 janv. Victoria-Hall: Concert
symphonique de l'OSR. Direction:
E. Tschkarov. Soliste: Augustin Dumay, violon

janv. Temple la Madeleine: Concert

pour chœur et orchestre 30/31 janv. Salle music antiqua: Concerts de musique de chambre, Quintette à

vent du Südwestfunk Baden-Baden 31 janv.–11 avril. Théâtre des Marionnettes: «La reine des neiges», d'après Christian Andersen 1er fév. Grand-Théâtre: Concert Serenata

classica, Genève 2 fév. Salle de l'Espérance: «Les lundis

de l'orangerie»; concert fév. Conservatoire: Soirée de musique de chambre, Quatuor Martinú, Prague

3–5 fév. Grand-Casino: Récitals des Frères Jacques



- 3–22 fév. Théâtre de Carouge: «Les deux Denise», pièce d'Anne Cunéo 3 fév.–5 mars. Théâtre des Marionnettes:
- Spectacles en hommage à Marcelle Moynier (pour adultes) fév. Victoria-Hall: Concert Wiener
- Remmerorchester. Direction et soliste: Philippe Entremont, piano. Salle Ansermet: Concert symphonique de l'OSR. Direction: G. Rivoli. Soliste:
- Romana Righetti, soprano fév. Victoria-Hall: Récital de piano Luc Devos. Eglise cath.-chrét. du Grand-Lancy: Concert de l'Ensemble instrumental de Marignac. Direction: Roberto Sawicki
- fév. Eglise cath.-chrét. du Grand-Lancy: Musique de la renaissance
- fév.-7 mars. Le Caveau: «Haute surveillance», pièce de Jean Genêt

Foires et expositions

- Janv.-mars. Bibliotheca Bodmeriana, Cologny: Exposition «Le livre aux XVIIe et XVIIIe siècles» Janv.–15 fév. Cabinet d'estampes:
- Exposition Fantin Latour, lithographies Janv.-1er fév. Musée d'art et d'histoire: Exposition «L'or des Thraces, trésors
- archélogiques de Bulgarie» Janv.: jusqu'au 24. Musée Rath
- Exposition des artistes de Genève Janv.: jusqu'au 15. Petit-Palais: Exposition «Le postimpressionisme, de 1880–
- 24/25 janv. Palais des expositions: Salon
- international du chat 6–15 fév. Palais des expositions: Salon international du nautisme

- Sports 23–25 janv. Vernets: Championnats
- internationaux de natation de Genève 7 fév. Pavillon des sports: Cross international SATUS

#### Glarnerland

- Jan.: bis 11. Kunsthaus, Glarus: Ausstellung «Die andere Sicht der Dinge»
- 4.–31. Jan. Braunwald: «All In»-
- Spezialskiwochen
  11. Jan. Braunwald: Sie-und-Er-Skirennen
- 11. Jan., 9. Feb. Kantonsschule, Glarus: Zyklus «Klaviersonaten von W. A. Mozart» 18. Jan. Kirche, Luchsingen: Konzert
- Appenzeller Bläserensemble. Schützenhaus, Glarus: Konzert der Harmoniemusik
- Jan. Kantonsschule, Glarus: «Die kleine Hexe», Puppentheater Charli Schluchter
- -24 Jan. Elm: 25. Schweizerische PTT-Meisterschaften (Slalom, Riesenslalom, Langlauf)
  Jan. Schwanden: Dichterabend mit
- Amei Müller
- Jan. Kantonsschule, Glarus: Jan. Kantonsschule, Glarus:
   Sinfoniekonzert Stadtorchester
   Winterthur. Leitung: Alois Koch.
   Solistin: Grazia Wendling, Klavier
   24. Jan.—22. Feb. Kunsthaus, Glarus:
   Austellung Sammlung Egger
   25. Jan. Engi: JO-Skirennen
   30. Jan.—5. April. Kunsthaus, Glarus:
   Austellung App. Arts.

- Ausstellung «Pop-Art» 7. Feb. Elm: Unterhaltungsabend 7./8. Feb. Elm: OSSV-Skimeisterschaften

## Göschenen

17./18. Jan. 12. Urner Biathlon, Einzellauf und Sprint

- 10./11. Jan. Pro Ski Racing Bluzzard/
- Kastinger Cup, Parallelslalom für Berufsskifahrer 20. Jan. Konzert Wiener Sängerknaben 30. Jan.–1. Feb. Skibob: Weltcup, Abfahrt und Riesenslalom

## **Grandson VD**

Toute l'année. Château de Grandson

- 3. Jan.—12. April. Swisski-Arrangements 11. Jan. Mettenberg: Volkslanglauf 14. Jan. Gastspiel Rolly und Rinaldo,
- 16.-18. Jan. 6. Internationales
- Curlingturnier 20. Jan. Schülerskirennen der Talschaft 21. Jan. Gebsi-Slalom

- 21./22. Jan. Curling: Fondue-Spiele
- 23.-25. Jan. Curling: Regionale Damen-Meisterschaft 24./25. Jan. 51. Internationales Lauberhorn-
- Skirennen Jan. Aspen-Slalom: BOSV-Cup
- 28. Jan. Langlauf: Duncan-Cup 28./29. Jan. Curling: Sandeman-Don 31. Jan./1. Feb. Curling: 1. Hotel Chalet
- Caprice Cup
  4./5. Feb. Curling: 2. Karl-Nötzli-Preise
  7. Feb. First-Riesenslalom
  7./8. Feb. Curling: 6. Dani-Füllemann-
- Preise, Kaufmann-Sport-Trophy
- 8. Feb. Volks-Riesenslalom 10.–12. Feb. Curling: 4. Abendmeisterschaft

18 janv. Gibloux: 1er championnat suisse de ski de fond pour les professionnels

- 4. Jan.-8. Feb. Pauschalangebote «Fix-
- Fertig» (Ski und Langlauf)
  10./11. Jan. Kombiniertes Eggli-Skirennen,
- Riesenslalom und Slalom 16.–18., 23.–25. Jan. Curling: Herren-Meisterschaften, Region Westschweiz 17./18. Jan. Curling: Scherz- und Veuve-
- Cliquot-Cup –25. Jan. 1. Gstaad Open Ballon: Internationales Heissluftballon-
- Meeting . Jan. Curling: Paton Stone

- 21. Jan. 18. Internationale

  Skispringerwoche: 2. Konkurrenz

  31. Jan. 10. Volkslanglauf Château-d'ŒxGstaad, Coupe «Weisses Hochland»

  7. Feb. Grund: Nachtslalom
  - /8. Feb. Curling: Cutty-Sark- und Gstaad-Palace-Preise

Siehe unter Meiringen-Hasliberg

#### Haute-Nendaz

- 22 janv. Ski: Coupe du monde, slalom géant, dames 24 janv. Ski: Concours de la Radio-
- Télévision Suisse romande 1er fév. Joutes «Inter-Ville» sportives 8 fév. Ski: Grand-Prix OVO

- Jan. Casino: Kammermusikabend Peter Lukas Graf, Flöte, und Konrad Ragossnig, Gitarre
- Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

## Hoch-Ybrig

- Jan.-11. April. Ski: Jeden Samstagnachmittag Gästezeitfahren «Wer schlat dä Bescht?» 4. Feb. Ski: Gästezeitfahren «Wer schlat

- 18. Jan. Sekundarschule: Gastspiel Dimitri,
- 23. Jan. Stadtkeller, Unterseen: «Der kleine Prinz», von Antoine de Saint-Exupéry (Theater 58, Zürich) Jan. Warenmarkt
- 28. Jan. Warenmarkt 31. Jan. Schlosskeller: «Luschtigs u Truurigs vom Brienzersee», Kleintheater von Paul Am Acher 6. Feb. Stadtkeller, Unterseen: Kammermusikabend Streichtrio
- 7. Feb. Unterseen: Unterhaltungsabend

- 13./14. Jan. Curling: Rudolf-Cup
  23.–25. Jan. 60 Jahre Curling-Club
  Kandersteg: Jubiläumsturnier
  25. Jan. Ski: Standardrennen
  1. Feb. Volksskilauf
  5. Feb. Orgelkonzert R. P. Hunziker
  10. Feb. Gesteabend

- 10. Feb. Gästeabend

## **Klosters**

- 11. Jan. Curling: Cognac-Courvoisier-Preis. Ski: Clubrennen, Riesenslalom 12.–15. Jan. 12. Drogisten-Skitage 13. Jan. Dorf: Gastspiel Stadttheater Chur 14. Jan. Curling: Sandeman-Preis 16. Jan. Serneus: Plauschnachtlanglauf 17. Jan. Eisstockschiessen: Nationales Turpier Mondecheinschlittelrangen

- Turnier. Mondscheinschlittelrennen 17./18. Jan. Curling: Albeina-Kanne 18. Jan. Schülerskirennen

# Klewenalp

1600 m ü. M., ob Beckenried / Vierwaldstättersee

Besuchen Sie unser neuerschlossenes Skigebiet Chälen/Aengi

## Mit der Autobahn ins Skigebiet

über den N2-Anschluss Beckenried

Information: Klewenalpbahn 6375 Beckenried, Tel. 041 641264 Autom. Wetter- und Schneebericht Tel. 041 643333

- 21 Jan. Curling: Elmer-Citro-Preis 24. Jan. Curling: Emil-Toggenburger-Cup. - Eisstockschiessen:
- Vereinsmeisterschaften
  Jan. Kinderschlittenfahrt
  Feb. Ski: 54. Parsenn-Derby,
  internationales Abfahrtsrennen
- 7. Feb. Evang. Kirche: Abendmusik 7./8. Feb. Langlauf: 20. Paul-Simon-Gedenklauf. 4. Volksstaffellauf. –
- 12. Klosterser Volkslanglauf. Eisstockschiessen: Grümpelturniere 8. Feb. Sie-und-Er-Riesenslalom

- 13. Jan. Kath. Kirchgemeindehaus: Vorleseabend «Wilhelm Busch»
- Jan. Evang. Kirchgemeindehaus: Kammermusik für Cembalo und zwei

30. Jan.—1. Feb. 1. Schweiz. FIS-Skiakrobatik-Weltcup: 30. Jan. Vorlauf; 31. Jan. Final Ballett; 1. Feb. Final Kunstspringen

## Langenthal

- 20. Jan. «Der Mann, der sich nicht traut», Komödie von Curth Flatow (Atelier-Theater, Bern)
- Jan. Stadttheater: Konzert Longvalley-
- Jan, Kammermusikabend Zagreber Streichquartett
  Jan. Stadttheater: «Walzerzauber»,
- Operette von Johann Strauss (Stadttheater Luzern)
- Feb. Stadttheater: «Swiss Timing», Stück von Jean-Claude Blanc (Stadttheater Luzern)

## Lausanne

- Concerts et théâtres
  Janv.-mars. Saison du Théâtre municipal,
  du Théâtre de Beaulieu, du Théâtre de
  Vidy et du Théâtre des Faux-Nez
  8 janv.-7 fév. Théâtre de Vidy: «Les
- iganv.-/ fev. Ineatre de vidy. «Les émigrés», de Slawomir Mrozek (Nouveau Théâtre de poche, Genève) janv. Théâtre de Beaulieu: Concert BBC Symphony Orchestra London. Direction: Gennadi Rozhdestvensky.
- Soliste: Victoria Pastnikova, piano 12 janv. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Armin Jordan. Soliste: Ralph
- Kirshbaum, violoncelle 14 janv. Maison pulliérane: Soirée de musique de chambre, Quartetto Beethoven, Roma
- janv. Théâtre de Beaulieu: Concert Philipp Jones Brass Ensemble, London -18 janv. Théâtre municipal: «L'homme, la bête et la vertu», comédie de Luigi Pirandello (Gala Karsenty)

- 18 janv. Théâtre municipal: Concert populaire. Direction: Arpad Gerecz
- janv.–14 fév. Théâtre des trois coups: «Branca Dias», pièce de Dias Gomez 22 janv. Théâtre de Beaulieu: Concert
- symphonique de l'OSR. Direction: Horst Stein. Soliste: Carole Dawn
- Reinhart, trompette janv. Cathédrale: Concert pour chœur et orchestre. Direction: Yves Corbos. Solistes. – Lyceum Club: «Poésie et musique»
- janv. Bussigny: Concert de l'Orchestre des concerts de l'Ouest. Direction: J.-M. Grob. Soliste: M. Cervera, violoncelle. – Lutry: Concert de l'Orchestre et du Chœur du Conservatoire de Genève. Direction: Michel Corboz et Arpad Gerecz.
- Solistes 26 janv. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Antal Dorati
- janv.–1er fév. Palais des Beaulieu: 8e Concours international pour jeunes
- danseurs «Prix de Lausanne 1981» janv. Maison pulliérane: Soirée de musique de chambre, Quartetto
- janv.–1er fév. Théâtre municipal: «En riant-express», chansons, textes, danses (Gala Karsenty)
- danses (Gala Karsenty)
  3-14 fév. Théâtre de Vidy: «Le
  misanthrope», comédie de
  J.-B. Molière (Comédie, Genève)
  4 fév. Ecole polytechnique: Soirée de
  musique de chambre, Trio Odeon
  5 fév. Théâtre de Beaulieu: Concert
  Wiener Kammerorchester. Direction et
  soliste: Philippe Entremont, piano
  8 fév. Crissier: Concert de musique de
  chambre Hansheinz Schneeberger,
- violon, et Brigitte Meyer, piano. Eglise Notre-Dame: Concert de l'Ensemble vocal et instrumental de Lyon. Direction: Guy Cornut et Paul
- fév. Théâtre de Beaulieu: Concert de l'Orchestre de chambre de Lausanne et du Chœur de la RSR. Direction: André Charlet. Soliste: Philippe Huttenlocher, baryton

Foires et expositions Janv.–7 fév. Musée des arts décoratifs: Exposition «Têtes en fête, couvre-chefs d'ici et d'ailleurs» Janv.: jusqu'au 25. Musée de l'art brut:

Exposition Johann Hauser, dessins fév.—24 mai. Musée d'art brut:

#### Exposition «Aquisitions récentes» Lauterbrunnen

- 29./30. Jan. Schweizerische Eisenbahner-Skimeisterschaften, Langlauf 8. Feb. Volks-Skiwandertag

#### Lenk i. S.

10./11. Jan. Internationales

Schlittenhunderennen

11. Jan. Ski: Kombinationsspringen,
BOSV-Meisterschaft 17./18. Jan. Ski: Nordische Kombination

für Junioren, Alpen-Cup 29. Jan. Gastspiel Peter, Sue und Marc,

Chansons

31. Jan./1. Feb. Wintermeisterschaften der Feld Div 3

 Feb. Konzert Sinfonieorchester Pro Musica, Belgrad

#### Lenzerheide-Valbella

Jan.-April. Jeden Mittwoch

Jan.—April. Jeden Mittwoch Chämihüttenabend in Scharmoin Jan.—März. Langlauf: Jeden Dienstag und Freitag geführte Skiwandertour. – Jeden Mittwoch, Donnerstag, Freitag Kinderskirennen. – Wöchentlich geführte Skitouren

Jan.–14. März. Langlauf: Jeden Samstag Gästerennen Heidsee 10./11. Jan. 8. Internationaler Zahntechniker-Laborskicup. – Curling: Caselva-Cup, Im-Trophy, Planoiras-Cup

10.-31. Jan. Pauschalwochen 13./14. Jan. Curling: Sport-Preise
13., 27. Jan., 10. Feb. Gästeschlittelrennen

15. Jan. Curling: Surprise Competition 17. Jan. Posthotel, Valbella: Dixieland

Night 17./18. Jan. Curling: Golden-Cup, Preis von Lenzerheid, Terra Grischuna. – Nordischer Kombinationswettkampf

20./21. Jan. Curling: Dutch-Cup 22. Jan. Curling: Damen-Preis 24./25. Jan. Langlauf: 24 Stunden von

Lenzerheide-Valbella. - Curling: Hotel-

27./28. Jan. Curling: Inter-Cup 28. Jan. Langlauf: 13. Volks-Nachtlanglauf R.-Blaesi-Pokal

28./29. Jan. Curling: Calanda-Nachtturnier 29. Jan. Gästeskirennen

30./31. Jan. Posthotel, Valbella: Hypnose-

30./31. Jan. Postnotel, Valdelia: Hypnose-Show
31. Jan./1. Feb. Curling: Romana
Capricorn, Calanda-Preis
3./4. Feb. Curling: Sportkommissions-Cup
7./8. Feb. Curling: Valbella-Kanne,
Roederer-Trophy, Brabant-Cup
8 Feb. Skichubrennen

8. Feb. Skiclubrennen 10. Feb. Posthotel, Valbella: Dixieland

Night. – Turnhalle: Kasperlitheater 10./11. Feb. Curling: Leroy-Cup

## Leukerbad

10./11. Jan. Curling: Béard-Cup 14./15. Jan. Curling: Hotel- und

Bädergesellschafts-Cup 17./18. Jan. Curling: Hokovit-Cup. – Schweizer Kolping-Skitage 18. Jan. Konzert Wiener Sängerknaben

**ELERINA** 

Im Zentrum des Engadins

Gondelbahn in die Region Corviglia mit 23 Bergbahnen und Skiliften.

Skischule mit Skikindergarten. Lang-

laufloipen und Langlaufschule. Spa-

zierwege – 2 Eisplätze – Sportbus. Skiwochen im Dezember, Januar

und März/April.

Cresta Palace

Hallenbad, Sauna, Dancing, Bar, un-

gezwungene Atmosphäre.

Tel. 082 335 64

Cresta Kulm Modernes, ruhiges Erstklass-Fami-

lienhotel, sonnigste Lage.

Tel. 082 33373

Misani

Familienhotel, Etagenduschen, Spe-

zialitätenrestaurant, Sonnenterras-

se. Tel. 082 33314

Auskunft, Prospekte: Verkehrsbüro,

7505 Celerina, Tel. 082 33966

21./22. Jan. Curling: Fredy-Knie-Cup 28./29. Jan. Curling: Holzkannen-Cup 31. Jan./1. Feb. Curling: Alpenblick-Cup

Janv.-15 avril. Chaque mercredi descente aux flambeaux et fondue. – Chaque vendredi randonnée à ski de fond. – Chaque samedi concours de ski «Swiss handicap» et «Soleil de Leysin»

nandicap» et «Soleil de Leysin»
18 janv. Temple: Concert Basler
Madrigalisten
24 janv. Théâtre du Nord: Soirée de
variété et de cabaret
24/25 janv. Ski: Championnat de
l'Association romande, slalom et

slalom géant 4 fév. Temple: Concert du Quintette à vent Stephen Ayrton

Jan.-Dez. 1981. Madonna del Sasso: 500 Jahre Kunst, Geschichte und Pietät

26. Jan. Kammermusikabend Anne Deversine, Harfe, und Pierre Deville, Flöte

7. Feb. Sala congressi, Muralto: Ballett «A midsummer night's dream»

#### Le Locle NE

6 fév. Temple: Récital de piano Ergem fév. Casino-Théâtre: Soirée de la

Société théâtrale «Comoedia»

#### Lötschental

3. Feb.–3. März. Ferden, Kippel, Wiler, Blatten: «Tschägätä», Fasnachtsbrauch

#### Lugano

Janv.-28 mars. «Winter in Lugano», arrangements forfaitaires 13/14 janv. Teatro Apollo: «Il servo di

scena», pièce de Ronald Harwood 20/21 janv. Teatro Apollo: «Lautrec, una giornata alle Folies», pièce de F. Molé 22 janv. Palazzo dei congressi: Récital

Prévert-Kosma

janv., 5 fév. Auditorio RSI, Besso: Concerts de l'Orchestre de la Radiotelevisione della Svizzera italiana 27/28 janv. Teatro Apollo: «Quaranta ottanta», avec Walter Chiari

3/4 fév. Teatro Apollo: «lo, l'erede», avec Enrico Maria Salerno

enrico Maria Salerno
6 fév. Palazzo dei congressi: «Blue
monday blues», opéra de George
Gershwin, et «Trouble in Tahiti», opéra
de Leonard Bernstein

17./18. Jan. Ski: Zentralschweizerische Verbandsmeisterschaften Riesenslalom und Slalom

24. Jan. Langlaufplausch30./31. Jan. Jahreskonzerte der Feldmusik2. Feb. Langlaufkurs

## Luzern

Konzerte und Theater

Jan.–Mai 1981. Spielzeit des Stadttheaters (Oper, Operette, Schauspiel, Ballett) und des Kleintheaters
Jan. Konzert «Jazz am Sunntigmorge»

15. Jan. Kunsthaus: Sinfoniekonzert. Leitung: Ulrich Meyer. Solist: Rudolf

Firkusny, Klavier Jan. Lukaskirche: Zur Geschichte der Orgelmusik. Leitung: Hans Vollenweider

23.-25. Jan. Konzerte «Jazz Swiss Made» Jan. Kirche auf Weinbergli: Orgelmusik am Nachmittag. – Stadttheater: Premiere «Die Zauberflöte», Oper von

W. A. Mozart 30. Jan. Jazzkonzert «Zipflo Reinhardt Quartet»

31. Jan. Kunsthaus: Jahreskonzert der Stadtmusik

6. Feb. Stadttheater: Premiere «Swiss Timing», Stück von Jean-Claude Blanc

Ausstellungen und Messen Jan./Feb. Naturmuseum:
Sonderausstellung «Steinbock»
(Naturhistorisches Museum, Bern)
Jan.: bis 11. Verkehrshaus: Vorführungen

im Planetarium: «Der Stern der Weisen». – Kunstmuseum: Weihnachtsausstellung der Innerschweizer Künstler. – Kabinett: Gemäldeausstellung Charles Wyrsch Jan.–22. März. Kunstmuseum: Ausstellung «Schweizer Kunst '70–'80»

20.-23. Jan. Allmend: Internationales Hallentennisturnier; Smash-Cup

21. Jan. Fasnachtsplakettenbörse

31. Jan. Westernball

#### Magglingen

Siehe unter Biel/Bienne

30 janv. Représentation théâtrale (Artistes associés de Lausanne)

#### Martigny

janv. Caves du Manoir: Récital Gilbert Lafaille, chansons et cabaret janv. Caves du Manoir: Récital Yvette Théraulaz, chansons et cabaret

janv. Caves du Manoir: Récital Annkrist, chansons et cabaret fév. Fondation Pierre Gianadda: Musique de chambre Pierre Fournier, violoncelle, et Jean Fonda, piano

fév. Caves du Manoir: Récital José Barrense-Dias, chansons et cabaret

#### Meiringen-Hasliberg

15. Jan. FIS-Abfahrt, Herren

16.-18. Jan. Meisterschaften Verband Bernischer Skiclubs 19.–23. Jan. Ski: Schweizerische

Hochschulmeisterschaft 25.–27. Jan. Gadmen: Nordische SAS-

Meisterschaften

29. Jan.-1. Feb. Ski: Berner Universitätsmeisterschaften 5. Feb. Gäste-Nachtlanglauf

#### Meisterschwanden AG

11. Jan. «Meitlisunntig», alter Brauch und Volksfest

21 janv. 5e semaine gruérienne FIS:

slalom spécial 1er fév. Concours de ski 7/8 fév. Skibob: Course nationale

#### Montana

Voir sous Crans-Montana

## Monthey

22 janv. «L'Asile», pièce de Bratt/ Anderson (Théâtre présent, Paris)

4 fév. «Le rêve d'un homme ridicule», d'après F. Dostoïevski, de Marc Vial et Lisi Linares

## Montreux

17 janv. Palace: Musique de chambre. Quatuor Vermeer, Chicago janv. Salle des Remparts, La Tour-de-

Peilz: «Princesse Brambilla», d'après un conte de E. Th. A. Hoffmann (Théâtre populaire romand) fév. Palace: Récital de piano Evgeni

Koroltov

## Morges

Janv.-31 mai. Musée Alexis Forel: Mobilier du XVIe au XVIIe siècle, gravures, verrerie, porcelaines, poupées et jouets (ouvert les après-midi, sauf lundi,

(ouvert les après-midi, sauf lundi, vendredi et le 1er dimanche du mois) 16 janv. Concorde: Musique de chambre, Miguel Rubio, guitare 30 janv. Temple: Concert du Chœur Pro Arte. Direction: André Charlet 1er fév.–15 déc. Château de Morges: Musée militaire vaudois

## Mürren

10./11. Jan. Curling: 36. Tächi-Trophy 13./14. Jan. Curling: 25. Silver-Broom 16.–18. Jan. 2. Schweizerisches Lions-

Curling-Treffen
20. Jan. Ski: Fackelslalom

20./21. Jan. Curling: 55. Bernese-Oberland

20.21. Jan. Curling: 55. bernese-Open. Cup 21. Jan. Ski: Fuchsjagd 24./25. Jan. Curling: 7. Schilthorn-Cup 27./28. Jan. Curling: 7. Bols-Cup 30. Jan. Curling: Fondue-Match 31. Jan. «Inferno»-Umzug

31. Jan./1. Feb. Curling: 4. Zähringer-Glogge

1. Feb. Ski: 39. Internationales Inferno-

1. Feb. 5kl: 39. Internationales Interno-Rennen. – 8. Sir-Arnold-Lunn-Cup. – 3. Inferno-Arlberg-Kandahar-Trophy 4./5. Feb. Curling: 19. British-Lion 7./8. Feb. Curling: 4. Charly-Gfeller-

Memorial 9./10. Feb. Curling: 18. Presidents Trophy Murten

Jan. Hilaritag: Auftakt zur Murtner Fasnacht

#### Muttenz

6. Feb. Mittenza-Saal: Rahmenveranstaltung zum 10jährigen Jubiläum der Ars Mittenza 7.–22. Feb. Gemeindehaus: Thematische

Kunstausstellung mit Rahmenprogramm «Morgen»

#### Neuchâtel

Concerts et théâtres

Tri janv. Théâtre: Spectacle par la Compagnie de Scaramouche 18 janv. Temple, Cortaillod: Concert du Trio de luths Ricardo Correa 20 janv. Théâtre: «Les amours de Don Perlimplin et Belise en son jardin» et «Le petit retable de Don Cristobal»,

deux pièces de Federico Garcia Lorca janv. Temple du Bas: Concert symphonique de l'OSR. Direction:

Symphomique de l'OSA. Direction: Horst Stein. Soliste: Carole Dawn Reinhart, trompette 23/24 janv. Centre culturel: «Les violettes», pièce de Georges Schéhadé (Troupe l'Avant-scène, Bâle)

janv. Salle de musique des Fausses-Brayes: Concert Tayfun Bozok, violon, et Paulette Zanlonghi, piano janv. Cité universitaire: Gala de Pierre

Miserez, «one man-show» janv. Centre culturel: «Kästner-Revue» (Zbigniew Stok Kammertheater,

Zürich) 30/31 janv. Cabaret du Pommier:

Spectacles de cabaret 31 janv. Hôtel-de-Ville: Concert de musique de chambre

fév. Hôtel-de-Ville: Concert de l'Ensemble Ricardo Correa fév. Théâtre: «L'île-prison», pièce

d'Athol Fugard 6 fév. Temple du Bas: «La belle Hélène», opérette de Jacques Offenbach

7 fév. Temple, Boudry: Concert de musique de chambre

fév. Salle de musique des Fausses-Brayes: Concert Guy Denis, violoncelle, et Daniel Spigelberg, piano 10 fév. Théâtre: «Tovaritch», pièce de

Jacques Deval (Gala Karsenty)

Foires et expositions 10 janv.-8 fév. Galerie des amis des arts: Exposition Pierre Beck, peintures janv.—22 fév. Hauterive: Exposition

Théophile Alexandre Steinlen, lithographies, huiles et dessins janv. Casino de la Rotonde: Bourse aux timbres

## Nvon

29 janv. Salle de la Colombière: Musique de chambre François Guye, violoncelle, et Arlette Montandon, piano

## Oberhofen

7. Feb. Unterhaltungsabend

## Olten

19. Jan. Stadttheater: «Einer flog über das Kuckucksnest», Stück von D. Wassermann (Stadttheater Luzern) 22., 24./25. Jan. Theater: Aufführungen des

Heimatschutztheaters Olten 24. Jan. «Niklaus von der Flüe», Oratorium

von A. Honegger. Leitung: A. Rubeli 9. Feb. Stadttheater: «Schwarze Komödie», von P. Shaffer

#### (Städtebundtheater Biel/Solothurn) Pfäffikon SZ

Das ganze Jahr. Seedamm-Kulturzentrum.
– Alpamare

## Pontresina

10./11. Jan. Curling: Weisses-Kreuz-Trophy 10.–18. Jan. Pauschal-Ski- und Langlaufwochen

Jan. Schlitteda Engiadinaisa, alter Volksbrauch. – Langlauf rund um

Pontresina

13./14. Jan. Curling: Charlie-Cup 15. Jan. Riesenslalom für Gäste

15./16. Jan. Curling: Deinhard-Lila-Cup 17./18. Jan. Curling: Sweeper-Trophy 17. Jan.–8. Feb. Pauschal-Ski- und

Langlaufwochen

20. Jan. Mondscheinfahrt auf Diavolezza 20./21. Jan. Curling: Jakob-Hitz-Memorial, Veteranenturnier

# Museem Musées

## Winterthur – Stadt der Museen

Kunstmuseum (Museumstrasse) Gemäldesammlung aus neuerer und neuester Zeit, Münzkabinett, naturwissenschaftliche Sammlungen

Stiftung Oskar Reinhart (Stadthausstrasse) Deutsche, öster-Sammlung Oskar Reinhart (Stadthausstrasse) Deutsche, österreichische und schweizerische Maler des 19. und 20.Jh.

Sammlung Oskar Reinhart «Am Römerholz» Alte Meister
und französische Kunst des 19. Jahrhunderts

Sammlung Briner (Rathaus, Marktgasse) Deutsche und holländiebt Michaelister.

dische Kleinmeister

Uhrensammlung Kellenberger (Rathaus, Marktgasse) Uhren aus allen Zeitaltern und Weltgegenden

**Museum Lindengut** (Römerstrasse) Wohnkultur des 18. Jahrhunderts

Schlösser Hegi, Mörsburg, Wülflingen Historische Sammlungen und Öfen



Kunsthalle im Waaghaus (Marktgasse 25) Wechselnde Ausstellungen heutiger Kunst

Gewerbemuseum (Kirchplatz)

Wechselnde kunstgewerbliche Ausstellunger



Edouard Manet, «Au café», 1878

# Sammlung **Oskar Reinhart**

«Am Römerholz» Haldenstrasse 95 8400 Winterthur Tel. 052 234121

geöffnet täglich 10-16 Uhr, Montag geschlossen

Ehemalige Privatsammlung von Dr. h.c. Oskar Reinhart, die als Schenkung an die Eidgenossenschaft seit 1970 öffentlich zugäng-

Alte Meister (Cranach, Bruegel, Grünewald, Holbein u.a.) -Französische Malerei von Poussin, Corot, Daumier bis Cézanne



## BÜNDNER **KUNSTMUSEUM CHUR**

Postplatz, 7000 Chur Tel. 081 221763

Das Museum beherbergt die reichhaltige Bündner Kunstsammlung mit Kunstwerken aus dem 18. bis 20. Jahrhundert.

Offnungszeiten: Täglich 10-12, 14-17 Uhr, Montag geschlossen.

## Ausstellungen im Helmhaus, Zürich

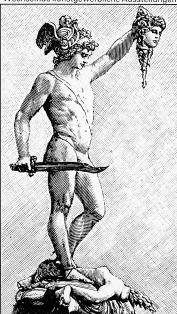
Öffnungszeiten: Di-So 10-18 Uhr. Do auch 20-22 Uhr. Mo geschlossen. Eintritt frei.

#### 7.12.80 bis 11.1.81

Es weihnachtet sehr. Weihnachtsbrauchtum, Krippen, Weihnachtsschmuck.

#### 17.1.81 bis 8.3.81

Die Architektur Rudolf Steiners. Eine Ausstellung der Kunstgesellschaft Zürich.



21. Jan. Mondscheinschlittenfahrt. -

- Fackelabfahrt und Ski-Show 23. Jan., 6. Feb. Colani-Lauf:
- 23. Jan., b. Feb. Colam-Laur: Langlaufrennen für Gäste 24. Jan. Roseg-Veteranenlauf 26./27. Jan. Curling: Kronenhof-Cup 28./29. Jan. Curling: Rhein-Düssel-Gold-
- Cup 29. Jan. Bernina-Cup: Riesenslalom für
- 31. Jan./1. Feb. Curling: Coppa Triacca, CC-Village-Doppel-Cup 3./4. Feb. Curling: Eichhörnchen-Trophy, Gästeturnier 4. Feb. Fackelabfahrt und Ski-Show
- Feb. Gastspiel Stadttheater Chur
   7./8. Feb. Curling: Engadiner
   Schülermeisterschaft
   10./11. Feb. Curling: Petri-Cup

Les Ponts-de-Martel NE 1er fév. Concours de slalom

## **Prattein BL**

4. Feb. Kirchgemeindehaus: Kommentierter Klavierabend mit Peter Zeugin

## Rapperswil

- 17./18. Jan. Kath. Kirchgemeindehaus, Jona: Winterkonzerte der Feldmusik
  31. Jan., 7. Feb. Technikum: Winterkonzerte der Stadtmusik
- 4.–15. Feb. Forum: Ausstellung Textilarbeiten der Werkstätte «Balm»,
- 8. Feb. Evang. Kirchenzentrum, Jona: Kammermusik Edwin Meier, Oboe, und
- Oskar Birchmeier, Orgel (nachmittags)

## Rheinfelden

- 10. Jan. Salmensaal: Gastspiel der Original
- Wolga-Kosaken 16. Jan. Salmensaal: «Wiener Blut», Operette von Johann Strauss 24. Jan. Kath. Kirche: Konzert Wiener
- Sängerknaben

Siehe unter Basel

- 10./11. Jan. Curling: Rìgi-Kanne 11. Jan. Kaltbad: Rot-Blau-Riesenslalom. First: 2. Rigi-First-Lauf (Volkslanglauf) 17. Jan. First: Eisstockschiessen
- (Abendturnier)
- -25. Jan. Curling-Woche: Zürich-Preise, Sissacher-Mörser, Carpano-Cup, Britt-Vase, Rigi-Kanne 25. Jan. Klösterli: 35. Rigi-Derby der
- Eisenbahner 31. Jan./1. Feb. Staffel:
- Zentralschweizerische Skiverbandmeisterschaft. – Kaltbad: Curling-Clubturnier

## Romanshorn

- 14. Jan. Bodansaal: Gastspiel Dimitri,
- 17. Jan. Bodansaal: Klavierabend Jörg Demus

Jan.: bis 24. Galerie Adler: Ausstellung Christian Blumenthal, Ölbilder

- 17./18. Jan. Ski: Bündner Verbandsmeisterschaften (Langlauf 15 km, Staffellauf)
- 1. Feb. Langlauf «Lido», 15 km

## Ste-Croix/Les Rasses

- 11 janv. Cours de ski23 janv. Salle communale: Concert de Claude Luter et son orchestre
- janv. Bullet: Bal du Skiclub fév. Salle communale: Soirée de
- l'Union instrumentale 7/8 fév. Ski: Championnats suisses, saut
- spécial et combiné nordique 8 fév. L'Auberson: «Bourba», course de ski de fond populaire

Konzerte und Theater Jan.-Juni 1981. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett

- Jan.-März. Puppentheater: Aufführungen jeweils am Mittwoch und Samstag
- Jan. Tonhalle: Sitarrenrezital Maria Livia São Marcos Jan. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Armin Jordan. Solisten: Zsuzsanna Sirokay, Klavier, und Karl Lassauer, Posaune 25. Jan. Foyer Stadttheater:
- «Geheimnisse» der Interpretation (Matinee)
- 29. Jan. Tonhalle: Kammermusikabend Panocha-Quartett 5. Feb. Tonhalle: Sinfoniekonzert.
- Leitung: György Lehel. Solisten: Carol Smith, Mezzosopran, und Anton
- Diakov, Bariton
  6. Feb. Stadttheater: Premiere «Ein Mond für die Beladenen», Schauspiel von Eugene O'Neill 9. Feb. Stadttheater, Kellerbühne:
- Premiere «Bruchstücke I und II», von Samuel Beckett

Ausstellungen und Messen Jan.–30. April. Stiftsbibliothek:
Ausstellung «Das mittelalterliche Buch»

- Jan.: bis 25. Waaghaus: Ausstellung «Die
- Kultur der Indianer» 10. Jan.–22. Feb. Katharinen: Ausstellung «Verborgene Kostbarkeiten», Schweizer Zeichnungen aus dem 18. und 19. Jahrhundert

## St. Moritz

- Jan.-April. Heilbadzentrum: Jeden Monat
- wechselnde Bilderaustellungen
  10./11. Jan. Bob: Martineau-Cup. Cresta:
  Heaton Gold Cup. Ski: SuvrettaAbfahrt, Anglo-Swiss University Race.
   Curling: Coppa Triacca, KurvereinPreise
- Preise

  10. Jan.–7. Feb. Sunshine-Skikurse
- 12.–15. Jan. Curling Coppa Romana 12.–18. Jan. Internationales Steuerseminar
- 12.—23. Jan. Internationale Bridge-Wochen 13./14. Jan. Curling: Dr.-Obermeyer-Cup 13.—18. Jan. Concours hippique auf Schnee

- 14. Jan. Cresta: Baron-Oertzen-Cup 14./15. Jan. Bob: St.-Leger-Cup 16.–18. Jan. Golf: 3. Engadin-Winterturnier
- auf dem St. Moritzersee 17. Jan. Schlittedaball
- 17. Jan. Schmeizer Meisterschaft, Zweier. Cresta: Curzon-Cup 18. Jan. Schlitteda Engiadinaisa, Volksfest 19./20. Jan. Curling: Carlton-Cup 21. Jan. Ski: 18. Schweizer
- 21. Jan. Ski. Io. Schweizer Springertournee (Olympiaschanze) 21./22. Jan. Bob: Bernhard-Cup. Curling: Remy-Martin-VSOP-Cup/Derby 24. Jan. Cresta: Marsden-Cup 24./25. Jan. Bob: Schweizer Meisterschaft,
- Vierer 25. Jan. Cresta: Beatrice-Cartwright-Cup
- 26. Jan. Bob: Fleetwood-Wilson-Cup 26.–30. Jan., 9.–13. Feb. Bobschule 27./28. Jan. Curling: Fein-Kaller-Cup 28. Jan. Bob: Java-Cup. Cresta: Knapp-
- Cup
- 29. Jan. Bob: Palace-Cup 29./30. Jan. Curling: Bucherer-Cup 30. Jan. Cresta: Coppa d'Italia 30. Jan.—2. Feb. Backgammon: Schweizer Meisterschaft
- Meisterschaft
  31. Jan. Skichilbi. Mondscheinabfahrt
  31. Jan./1. Feb. Bob: Neues Rennen. –
  Cresta: Brabazon-Trophy
  31. Jan.–7. Feb. Internationaler
- Ärztekongress
  1., 8. Feb. Internationale Pferderennen auf
- dem St. Moritzersee
  2. Feb. Beginn Training Junioren-Europameisterschaft 3./4. Feb. Curling: Post-Hotel-Cup, Fürst-Metternich-Sekt
- 4. Feb. Cresta: Inter Services
  Championship, The Harland Trophy. Davoserschlitten: Schüler- und
- Gästerennen
  7. Feb. Cresta: Morgan-Cup, Henry-de-la-Falaise-Memorial-Trophy. Ski: Bankenrennen, Langlauf
- 7./8. Feb. Bob: Junioren-Europameisterschaft, Zweier. Curling: Kantonalbank-Preise, Belvédère-Cup 8. Feb. Cresta: Bott-Cup

Engadin 1800 m ü. M.

# Pontresina

# Sonne, Schnee und Fröhlichkeit

- schneesicheres Skigebiet
- preisgünstige Ski- und Langlaufwochen
- modernes Langlaufzentrum
- Hallenbad, Sauna

Verkehrsverein 7504 Pontresina Tel. 082 66488 Telex 74495

10. Jan. Saanen-Langlauf 8. Feb. Eggli-Riesenslalom, BOSV-Cup

#### Saas Fee

Jan.: bis 24. Curling: Grümpelturnier «Jedermann macht mit»

17. Jan. Ball des Eishockeyclubs 17./18. Jan. Eishockey: 2. Kristallturnier 31. Jan./1. Feb. Curling: Kurvereinskanne

#### Sachseln

- 30. Jan. «Niklaus von der Flüe», Oratorium von Arthur Honegger. – Skimaskenhall
- 7. Feb. Mattlisaal: Jahreskonzert der Musik Eintracht

## La Sagne NE

17 janv. Salle communale: Soirée de la Fanfare avec bal

## Samedan

- 10. Jan.-6. Feb. Langlauf- und Ski-Plausch 11. Jan. Schlitteda Engiadinaisa, alter Volksbrauch
- 31. Jan. Samedner Langlauf, 10 km

Jan.–4. April. Ski- und Tenniswochen Jan. Ski- und Langlaufwochen Jan.–20. Feb. Sala Segantini: Ausstellung Hermann A. Sigg, Gemälde 10./11. Jan. Curling: Piz-Mitgel-Cup 10.–24. Jan. Ski-Vergnügen für Sportler über 50 Jahre

18. Jan. Ski: Oberhalbsteiner-Cups, Riesenslalom

7./8. Feb. Curling: Clubturnier

## Schaffhausen

Konzerte und Theater

12. Jan. Rathauslaube: Feierabendkonzert Peter Buck, Violoncello, und Eleonore Klinkerfuss, Klavier

/13. Jan. Stadttheater: «Die Möwe», Komödie von Anton Tschechow

(Schauspielhaus Zürich) 14. Jan. Stadttheater: Michael Heltau Show 81

16. Jan. Museum Allerheiligen: Kammermusikabend Hilmar Dagobert Koitka, Klarinette, und Gerard Wyss, Klavier. – St. Johannkirche: Chorkonzert

18. Jan. Münster: Orgelkonzert Hermann

Engel 19./20. Jan. Stadttheater: «Romulus der Grosse», Schauspiel von Friedrich Dürrenmatt (Schauspielhaus Zürich) 23. Jan. Stadttheater: Kammermusikabend

Neues Zürcher Quartett 9./10. Feb. Stadttheater: «Liebelei», Stück von Arthur Schnitzler (Bühne 64, Zürich)

Ausstellungen und Messen Jan.: bis 20. Fronwagturm: Ausstellung «Die Renovation der Kirche St. Johann»

Jan.-13. März. Fronwagturm: «Schaffhausen, Organisation nach den Gesamterneuerungswahlen»

Diverses
5. Feb. 100 Jahre Pontonierfahrverein Schaffhausen: Gründungsfeier

#### Schwyz

25. Jan. Sennenchilbi

#### Sedrun

Jan.–26. April. Jeden Dienstag Fondueplausch mit Fackelabfahrt. – Jeden Donnerstag Schweizer Skitests (Silber und Bronze). – Jeden Freitag Unterhaltungsabend. – Jeden Samstag Plausch-Skirennen für jedermann

#### Sierre

16 jany, Eglise Ste-Catherine: Musique de

janv. Egilse ste-Catnerine: Musique de chambre, Paul Falentin, trompette, et Bernard Heiniger, orgue janv. Casino-Théâtre: «L'homme, la bête et la vertu», comédie de Luigi Pirandello (Gala Karsenty) janv. Théâtre La Sacoche: Musique de chambre Trio Risler (après-midi)

chambre Trio Risler (après-midi) Toute l'année. Manoir de Villa, centre de dégustation des vins valaisans. – Hôtel-de-Ville: Musée R. M. Rilke

#### Sils i. E.

5.–24. Jan. Silser Eistanzwochen 11.–31. Jan. Silser Plauschwochen, alpin

und Langlauf

1. Feb. Furtschellas: OVO-Grand-Prix, regional 7./8. Feb. Curling: Margna-Preise

#### Silvaplana

10. Jan.-7. Feb. Corvatsch: Skiwochen Jan.—/. Feb. Corvatsch: Skwochen
 12.—14. Jan. Curling: Coppa Romana
 17./18. Jan. Curling: Hotel-Albana- und Kurvereins-Kanne
 Jan. Curling: Polenta-Cup

4. Feb. Gästeschlittelrennen

Janv.: jusqu'au 17. Grange-à-l'Evêque: Exposition Alain Blanchet, sculptures et dessins

janv. Théâtre de Valère: «Asyle», pièce de Brat/Anderson (Théâtre Présent, Paris)

30/31 janv. Petithéâtre: Récital Erika

Ackermann, danse et pantomime 6/7 fév. Théâtre de Valère: «La belle Hélène», opérette de Jacques Offenbach

## Sissach BL

23. Jan. Schloss Ebenrain: Kammermusikabend Zagreber Streichquartett

## Solothurn

Jan.-April 1981. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel

Jan. Eröffnung Naturmuseum. – Konzertsaal: Abendmusik der Solothurner Orgelfreunde –25. Jan. Landhaus: 16. Solothurner

20.–20. daft. Landinaus. Folloscheimer Filmtage 23. Jan. «Niklaus von der Flüe», Oratorium von A. Honegger. Leitung: A. Rubeli 29. Jan. Konzertsaal: Liederabend Noël Bach; am Klavier Renate Dänel 31. Jan. Konzertsaal: Winterkonzert der

Stadtmusik Konkordia 5. Feb. Stadttheater: Premiere «Stützen der Gesellschaft», Schauspiel von

## Sörenberg

Henrik Ibsen

17./18. Jan. Ski: OVO-Grand-Prix 24./25. Jan. Ski: Schweiz. Studentenmeisterschaften

16. Jan. Schloss: Kammermusikabend Jakob Christen, Flöte, und Jürgen Schöllmann, Gitarre 18. Jan. 7. Spiezer Staffellauf

## Stoos SZ

Jan.-März. Jeden Donnerstag Kinder- und Gästeskirennen 11. Jan. Jubiläums-OVO-Grand-Prix,

Riesenslalom

17./18. Jan. Curling: Sporthotel-Cup 24./25. Jan. Curling: Fox-Trophy

17. Jan. Somehuus: «Bildersturm»,

Cabaret von und mit Emil Schaffner 31. Jan. Somehuus: Offene Bühne 7. Feb. Jodlerabend

#### Tafers FR

Das ganze Jahr. Senseler Heimatmuseum: Heimische Wohnkultur des 18./ 19. Jahrhunderts und ländliches Handwerk früherer Zeiten (Di, Sa, So)

Jan.: bis 11. Thunerhof: Weihnachtsausstellung

11. Jan. Dachkammerkonzert: Überraschungsmatinee. – Schloss Bellerive, Gwatt: Musikalische Matinee 14. Jan. Schönauschulhaus, Steffisburg:

«Andorra», Stück von Max Frisch (Tourneetheater Greve, Berlin)

14., 28. Jan. Dachkammerkonzerte Trioabende

17. Jan. Ref. Stadtkirche: Konzert Wiener Sängerknaben 22. Jan. Dachkammerkonzert:

Klavierabend Paul Badura-Skoda, Klavier 24./25, Jan. Stadtkirche: Chor- und

Orchesterkonzerte. Leitung: Theodor Künzi. Solisten

30. Jan. Schönauschulhaus, Steffisburg: «Romeo und Julia unterm Silbermond», Musical von Edmond

31. Jan. Johanneskirche: Konzert Jan. Johanneskirche: Konzert Kammerchor Ars musica. Leitung: Martin Jäggi (nachmittags)
 Feb.—8. März. Kunstsammlung: 3. Thuner Ausstellung
 Feb. «Petite messe solennelle», von

G. Rossini. Leitung: B. Grossenbacher

#### Unterwasser

17./18. Jan. Ski: Internationaler Parallel-Hot-Dog-Cup 25. Jan. Chäserrugg-Riesenslalom

## Urnäsch

13. Jan. «Silvesterchläuse», alter Brauch

 Jan. Gemeinderatssaal: Musikmatinee
 Jan. Stadtbibliothek: Autorenlesung Gertrud Wilker

24. Jan. Stadthof: Konzert der Liedertafel 25. Jan. Kath. Kirche: Abendmusik 30. Jan. Konzert Jack-Rabbit-Band 31. Jan. Konzert Basler Barock-Ensemble 4. Feb. Gastspiel Martin Heiniger,

7. Feb. Stadthof: Konzert der Stadtmusik

## Val-de-Travers

8 fév. Marathon de ski de fond Cernets– Verrières

## Vallée de Joux

16-18 janv. Le Brassus: Courses internationales de ski: fond, relais, saut janv. Les Charbonnières: Bal janv./1er fév. Ski: Descente du Crotton fév. L'Abbaye: Soirée et bal

fév. Rallye à ski. - Temple, Le Sentier: Concert de l'Union chorale et du Chœur mixte

9–14 fév. L'Abbaye: Semaine de concours de ski

## Verbier

12–31 janv. Cours de godille 17 janv. Course de ski FIS, slalom géant, dames

janv. Course de ski FIS, slalom géant, messieurs

messieurs
18–24 janv. Ski: Championnat international
des journalistes
25 janv. Rencontre de triangle de l'amitié
moniteurs de ski Courmayeur,
Champair, Varieur

Chamonix, Verbier

## Vevev

16 jany, Théâtre: Récital de piano Radu

20-24 jany, Hôtel Suisse: Récitals Jacques Serizier, cabaret 23 janv. Bahyse, Blonay: Musique de

chambre, Quatuor Huber, Reigoldswil janv. Salle des Remparts, La Tour-de-Peilz: «La princesse Brambilla»,

d'après un conte de E. Th. A. Hoffmann (Théâtre populaire romand) janv.–1er fév. Grande-Salle, St-Légier: Soirées annuelles de la Société de musique

ler fév. Galeries du Rivage: Championnat suisse de lutte libre 6/7 fév. Hôtel Suisse: Musique de chambre pour deux flûtes et piano

10 fév. Théâtre: Récital de piano Murray

#### Villars

23–25 janv. Championnats suisses de patinage artistique, juniors

31 janv. British Schoolgirls' races

11. Jan. Curling: Westschweizerische Senioren-Meisterschaft Wädenswil

24., 27., 29., 31. Jan., 1., 3., 5.–8., 10. Feb. «Ein Sommernachtstraum», Dialektkomödie nach Shakespeare Waldenburg BL

6. Feb. Kammermusikabend Oktett der International Music Academy Yehudi Menuhin, Gstaad

## Walenstadt

31. Jan., 7. Feb. Winterkonzerte der Musikgesellschaft Konkordia

7. Feb. Polysportives Meeting für Männerriegen. – Volksmusikabend mit

Hans Aregger 7./8. Feb. Berschis: Internationales Maskentreffen

## Wengen

10./11. Jan. Curling: Bernerhof-Trophy 12./13. Jan. Curling: President Prizes 14./15. Jan. Curling: Wengen-Cup 15. Jan., 6. Feb. Parallelslalom 16. Jan. Ski: Europäisches

16. Jan. Ski: Europäisches Fluglotsenrennen 16./17. Jan. Curling: Holland-Cup 17./18. Jan. Curling: Regionale Meisterschaft, open air 19./20. Jan. Curling: Silberhorn-Cup 21./22. Jan. Curling: Herrmann-Cup 23. Jan. Curling: Ladies Competition

24 Jan Skiakrobatik-Show /25. Jan. 51. Internationales Lauberhorn-Skirennen. – Curling: Hotel and Chalet

Cup 26./27. Jan. Curling: Hewitt-Cup

28. Jan. Nachtskispringen 28./29. Jan. Curling: Viktoria/Metropole-Cup 28.–30. Jan. 47. Schweiz.

Eisenbahnerskitage 30. Jan.–1. Feb. Curling: BOCA 1. Feb. Schweiz. Ruderer-Riesenslalom 3./4. Feb. Curling: Bols-Cup 6.–8. Feb. Eishockey: Kristall-Cup, internationales Turnier

9. Feb. Curling: Muni-Cup 10./11. Feb. Curling: Residence-Cup

# Wetzikon

 Jan. Kirche Grüningen: Barock-Konzert
 Jan. Aula: Konzert Kammerorchester Zürcher Oberland. Leitung: René Müller. Solisten 4. Feb. Aula: Kammermusikabend Trio di

Milano Wil SG

# 31. Jan. Tonhalle: Konzert Quartett Johannes Kobelt

30. Jan. Gastspiel Franz Hohler, Cabaret

Jan.-März. Jedes Wochenende Curlingturniere. – Wöchentlich Märchenaufführungen (Puppentheater) 30./31. Jan. ANSA-Winterspiele 1981

## Willisau

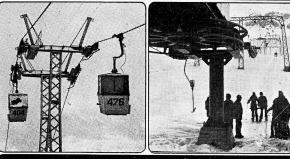
11. Jan. Jahreskonzert der Feldmusik

## Winterthur

Konzerte und Theater Jan.-April 1981. Spielzeit des Theaters am Stadtgarten: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett

Jan. Theater am Stadtgarten: Märchenaufführung «De chly Muck». – Theater im Waaghaus:







Kindervorstellung Puppentheater. – Stadthaussaal: Sinfoniekonzert. Leitung Milan Horvat. Solist: Rama

Jucker, Violoncello Jan. Theater am Stadtgarten: Michel Heltau Show 81

Jan. Theater am Stadtgarten: «Die Kameliendame», Schauspiel von

Alexandre Dumas 17. Jan. Theater am Stadtgarten:

Jan. Treater am Stadtgarten:
«Juristen», Stück von Rudolf Hochhuth
(Freie Volksbühne, Berlin)
Jan. Theater am Stadtgarten: «La
leçon» und «Exercices de
conversation», zwei Stücke von Eugène
lonesco (Inter-Europe Spectacles,
Paris)

20./21. Jan. Theater am Stadtgarten: «Die verhängnisvolle Faschingsnacht», Posse von Johann Nestroy

, 23., 28. Jan. Theater im Waaghaus: Puppentheater «Der Kran», nach R. Zimnik

Jan. Stadthaussaal: Sinfoniekonzert.

Leitung: Mario Venzago. Solist:
Abraham Comfort, Violine
22. Jan. Theater am Stadtgarten: «Der
Besuch der alten Dame», tragische
Komödie von Friedrich Dürrenmatt (Theater für den Kanton Zürich)

23./24., 30. Jan. Theater am Stadtgarten: «Il barbiere di Siviglia», Oper von Gioaccino Rossini (Schweizer Gastspieloper)

26. Jan. Theater am Stadtgarten: «Je nachdem, wie ich gelaunt bin», Komodie von Klabund (Euro-Studio Titisee)
28. Jan. Stadthaussaal: Orchesterkonzert.

Leitung: Francis Travis. Solisten: Ursula Holliger, Harfe, und Heinz

Holliger, Oboe Jan. Theater am Stadtgarten: Konzert der Stadtmusik

4. Feb. Stadthaussaal: Sinfoniekonzert. Leitung: Heribert Esser. Solist: Hermann Baumann, Horn. – Theater am Stadtgarten: «Pinocchio», Märchenaufführung (Theater für den Kanton Zürich)

6. Feb. Theater am Stadtgarten: «Wie in einem Spinnennetz», Kriminalstück von Agatha Christie (Hermes Theater,

7. Feb. Stadthaussaal: Sinfoniekonzert. Leitung: Heribert Esser. Solist: Egon Parolari, Oboe

8. Feb. Theater am Stadtgarten: «Der Nussknacker», Ballett von Peter I. Tschaikowsky (Basler Theater-Ballett)

Ausstellungen und Messen

24. Jan.–8. März. Kunstmuseum: Ausstellung Gaston Chaissac, Gemälde, Collagen, Couachen und Objekte

5. Feb.—22. März. Kunstmuseum: Ausstellung Robert Lienhard, Skulpturen

## **Yverdon**

10 janv.-12 fév. Hôtel-de-Ville: Exposition «Le Messager boîteux» iany. Théâtre municipal: Récital de

piano Gabriel Tacchino janv. Théâtre municipal: «Les amours de Don Perlimplin et de Belise en son jardin», pièce de Federico Garcia Lorca

janv. Concert de jazz Wallace Davenport

fév. Halle de gymnastique: «Princesse Brambilla», d'après un conte de E. Th. A. Hoffmann (Théâtre populaire 10 romand)

## Zermatt

10.-30. Jan. Wedelskikurs

Janv.–20 avril. Chaque jeudi, descente à ski sur Grimentz. – Chaque vendredi, slalom des hôtes

Jan.: bis 11. Kunsthaus: Ausstellung Fritz Thalmann und Reinhold Kündig – zwei

Künstler, eine Retrospektive Jan. Theater im Burgbachkeller: Gastspiel Gisela May, Lieder und

16. Jan. Casino: Sinfoniekonzert. Leitung: Ulrich Meyer. Solist: Rudolf Firkusny,

20. Jan. Theater im Burgbachkeller: Konzert Blues Band George Steinmann

10./11. Jan. Curling: «Püf Nair» 17. Jan. Skimarathon-Vorbereitung 17./18. Jan. Curling: Calada-Cup, Berliner-

31. Jan./1. Feb. Curling: Orto-Trophy 7./8. Feb. Eishockey: Säumerwyn-Cup. – Maskenbälle

#### Zürich

Konzerte und Theater

Jan.-Mai 1981. Spielzeit des Opernhauses, des Schauspielhauses, des Bernhard-Theaters, des Theaters am Hechtplatz, des Theaters am Neumarkt, des Theaters an der Winkelwiese, des Zimmertheaters Heddy-Maria Wettstein, des Zbigniew Stok Kammertheaters, des Theaters Bel(I)-Etage

Lage
Jan./Feb. Theater am Hechtplatz:
Gastspiele Walter Roderer
Jan.–19. Feb. Bernhard-Theater: «Potz
Millione», Lustspiel von Hermann

Kugelstadt und Inigo Gallo n. Bernhard-Theater: Jeden Mittwoch-und Samstagnachmittag Kinder- und Jugendtheater «Aschenbrödel» (Dialektaufführung)

11. Jan. Tonhalle: Konzert English Chamber Orchestra. Leitung und Klavier: Vladimir Ashkenazy. – Kirche St. Peter: Markus Stocker, Violoncello, spielt Werke von J. S. Bach. – Pestalozzihaus: Kammermusikmatinee The Swiss Nonett

Jan. Tonhalle: Kammermusik-Soiree
 Jan. Tonhalle: Kammermusik-Soiree
 Jan. Tonhalle: Sinfoniekonzerte.
 Leitung: Heribert Esser. Solist: Radu
 Lupu, Klavier
 Jan. Kunsthaus: «Socrate», drame

symphonique von Erik Satie 17./18., 24./25. Jan. Rämibühl:

Kindertheater «Tredeschin»

Nindertnester «Tredescrini»

18. Jan. Tonhalle: Krammermusik-Matinee
Sattler-Trio. – Tonhalle: Klavierabend
Martha Argerich. – Kirche Unterstrass:
Konzert Mauro Ghisletta, Trompete,
und Bernhard Billetter, Orgel. – Kirche
zu Predigern: Kammermusikabend Haydn-Quartett, Zürich. – Tonhalle: Konzert Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz

(nachmittags) 19. Jan. Kirche St. Peter: Konzert «Aus fünf Jahrhunderten...» Basler Madrigalisten. Leitung: Fritz Naef. An der Orgel Janine Lehmann. – Grossmünster: Konzert Baroque Strings, Zürich. Leitung: Frank Gassmann

Jan. Tonhalle: Sinfoniekonzert Leitung: Heribert Esser. Solist: Piotr Paleczny, Klavier 21. Jan. Kirchgemeindehaus Paulus:

Märchenaufführung «Der kleine Muck» (nachmittags) Jan. Tonhalle: Konzert Camerata

Zürich. Leitung: Räto Tschupp. Solisten 23. Jan. Radio-Studio: Klavierabend Aldo Ciccolini. – Fraumünster: Konzert der Wiener Sängerknaben

25. Jan. Tonhalle: Bach-Konzert. Leitung: Michael Kobelt 26. Jan. Spirgarten: Konzert Zürcher

Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten: Bernard Schenkel, Oboe, und Branimir Slokar, Posaune. Tonhalle: Klavierabend Suzy

Labarraque-Perrot –29. Jan. Tonhalle: Sinfoniekonzerte. Leitung: Witold Rowicki. Solistin: Miriam Fried, Violine
28. Jan. Theater 11: Konzert The Swiss

Nonett

Jan. Opernhaus: Premiere «Attila», Oper von Giuseppe Verdi. – Kirche

St. Peter: Orgelkonzert (nachmittags)
31. Jan., 1. Feb. Tonhalle: Kinder- und
Familienkonzerte. Leitung: Willi Gohl
1. Feb. Tonhalle: Kammermusik-Matinee
2. Feb. Tonhalle: Konzert Zürcher

Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Malcolm Frager, Klavier. - Tonhalle: Klavierabend Richard Frank. - Stadthaus: Konzert

Hans und Lotti Schicker, Klavier, und

Otto Linsi, Bariton

5. Feb. Schauspielhaus: Premiere «Die Verschwörung des Fiesco zu Genua», Tragödie von F. Schiller.– Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Witold Rowicki. Solistin: Jessye Norman, Sopran

6. Feb. Tonhalle: Konzert Wiener Kammerorchester. Leitung und

Klavier: Philippe Entremont Feb. Tonhalle: Nachmittagskonzert der Orchestergesellschaft, Zürich. Solist: Warren Thew, Klavier. – Tonhalle: Konzert Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Stefan Askenase, Klavier

9. Feb. Bernhard-Theater: Heine-Abend mit Christiane Hörbiger

Ausstellungen und Messen Jan.-8. Feb. Museum Bellerive: Ausstellung «Marionetten in künstlerischer Gestalt»

Jan.: bis 30. Stadthaus: Ausstellung zum 70. Geburtstag von Rolf Liebermann, Musiker

Jan.: bis 25. Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Stuhl aus Stahl, Metallmöbel – Stuhl aus Holz, Bugholzmöbel». – Kunsthaus, Photogalerie: Ausstellung Monique

Jacot
Jan.: bis 22. Graphische Sammlung, ETH:
Ausstellung «Unterwegs als
Landschaftsmaler», Skizzen und Notizen aus dem Nachlass von J. R. Bühlmann

Jan.: bis 18. Kunsthaus, Foyer: Ausstellung Kurt Sigrist «Durchgang – eine Rauminstallation»

Jan.: bis 17. Zentralbibliothek: Ausstellung «Das Kinderbuch als Weltliteratur» Jan. bis 11. Helmhaus: Ausstellung «Es weihnachtet sehr», Weihnachtsbrauchtum, Krippen,

Weihnachtsschmuck 17. Jan.–8. März. Helmhaus: Ausstellung

«Der Bauimpuls Rudolf Steiners» Jan.–15. März. Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Goldschmiede dieser

–24. Jan. Züspa: Internationale

Fachmesse für Antriebstechnik Jan.–4. Feb. Schweizer Heimatwerk: Ausstellung «Tapisserien und Schmuck

aus Griechenland» –4. Feb. Züspa: ORNARIS, Fachmesse für Wohnbedarf, Kunstgewerbe und Boutique-Mode .–6. Feb. 25. HEIMTEX, Fachmesse für

Heimtextilien

Internationale Kongresse 15. Jan. 25. Seminar für Kapitalanleger Feste und Folklore

Jan. Kongresshaus: Jubiläums-Volkstanzball

Diverses 1981. 100 Jahre Meteorologische Zentralanstalt

Jan.-4. April. Täglich kleine Zürichsee-Rundfahrt

30. Jan. Hallentadion: Radrennen

## Zurzach

19. Jan. Gemeindesaal: Jahreskonzert der Musikaesellschaft 26./27. Jan. Gemeindesaal: Jodlerabende

## Zweisimmen

11. Jan. 4. Volksskilauf Sparenmoos 17./18. Jan. 12. Wintermehrkampfturnier

24. Jan. Nationales Eisstockturnier 31. Jan. Ski: Rinderberg-Derby, Abfahrt 7. Feb. Konzert Bläser-Ensemble Baillarda, Basel

## Liechtenstein

Das ganze Jahr. Vaduz: Fürstliche Gemäldegalerie/Staatliche Kunstsammlungen. – Liechtensteinisches Landesmuseum. – Briefmarkenmuseum

Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsbüros. Prière de demander les listes complètes des manifestations. ainsi que toutes informations complémentaires aux offices du tourisme locaux.